Distr.: General 11 September 2009

Arabic

الصفحة

Original: English



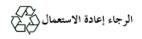
الدورة الرابعة والستون

الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ١٠١٠٠٠ ** التصدير والمقدمة

المحتويات

٣	مدير	تص
٥	ىلىمة	مة
٦	ے – مستوی الموارد المقترح	ألف
١٢	اء – ملاك الموظفين المقترح	ب
١٨	م – المنهجية	جي
١٩	ل – العرض	دا
۲١	اء – العواما الأخرى الم تستند البها مقترحات المنانية	ھا

^{**} ستصدر لاحقا الميزانية البرنامجية المعتمدة بوصفها الوثائق الرسمية للجمعية العامة، الدورة الرابعة والستون، الملحق رقم ٦ (A/64/6/Add.1).



^{*} أعيد إصدارها لأسباب فنية.

		الجداول
٣٦	مجموع الميزانية	الجدول ١ –
٣٦	الوظائف حسب مصدر الأموال	الجدول ٢ –
٣٧	موجز الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١١	الجدول ٣ –
٤.	موجز تقديرات الميزانية العادية لفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١١ حسب وجه الإنفاق	الجدول ٤ –
٤١	الوظائف الثابتة والمؤقتة المأذون بما لفترة السنتين ٢٠١٠–٢٠١١ في الميزانية العادية	الجدول ٥ –
٥.	أسعار صرف عملات مختلفة بدولار الولايات المتحدة ومتوسط معدلات التضخم السنوية للفترة ما بين ٢٠٠٨ و ٢٠١١ حسب مراكز العمل الرئيسية	الجدول ٦ –
01	مضاعف تسوية المقر وتسوية تكلفة المعيشة للفترة من ٢٠٠٨ إلى ٢٠١١ حسب مراكز العمـــل الرئيسية	الجدول ٧ –
0 7	تقديرات الأموال من خارج الميزانية لفترتي السنتين ٢٠٠٨–٢٠٠٩ و ٢٠١٠–٢٠١١، حسب أبواب الميزانية البرنامجية	الجدول ۸ –
٥٧	الأثر المرجأ في فترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١١ المترتب على إنشاء وظائف جديدة خملال فترة السنتين ٢٠٠٨-٩٠، حسب أبواب الميزانية	الجدول 9 –
09	الأثر المرجأ المقدر في فترة السنتين ٢٠١٢–٢٠١٣ (بالأسعار الحالية) المترتب على إنشاء الوظائف الجديدة المقترحة في فترة السنتين ٢٠١٠–٢٠١١، حسب أبواب الميزانية	الجدول ١٠ –
		المرفقات
٦.	أبواب الميزانية التي قامت هيئات استعراض البرامج باستعراض برنامج عملها	الأول –
	موجز إجراءات المتابعة المتخذة لتنفيذ توصيات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية بشأن	الثاني –
77	المسائل الشاملة لعدة مجالات	

تصدير

يشرفني أن أقدم الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١١. لقد أتت المقترحات الواردة في هذه الميزانية وليدة عملية طويلة بدأت عام ٢٠٠٧ بإعداد المقترحات المتعلقة بالإطار الاستراتيجي واستمرت خلال عام ٢٠٠٨ بإعداد مقترحات مخطط الميزانية، حتى انتهاء عملية إعداد الميزانية البرنامجية التي تُوجت بمقترحات الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١١ المعروضة أمامكم.

وقد أعدت هذه الميزانية بمشاركتي الكاملة وبمشاركة كبار الموظفين الإداريين في الأمانة العامة. وأولي في صياغة هذه المقترحات أقصى قدر من الاهتمام لاتساق أنشطة المنظمة مع الأولويات التي حددتما الجمعية العامة، على النحو المبين في الإطار الاستراتيجي للفترة ٢٠١٠-٢١١)، بمدف العمل على تحقيق الميزانية لفترة السنتين ٢٠١٠-٢١١، (٥٥٨/١٥٥٥ وقرار الجمعية العامة ٢٦/٦٦)، بمدف العمل على تحقيق الأهداف الإنمائية المتفق عليها دوليا، بما فيها الأهداف الواردة في إعلان الأمم المتحدة للألفية (قرار الجمعية العامة ٥٠/٥) ونتائج المؤتمرات الرئيسية ومؤتمرات القمة والاتفاقات الدولية التي عقدتما الأمم المتحدة منذ عام ٢٩٩٢ ما في ذلك الوثيقة الختامية لمؤتمر القمة العالمي لعام ٥٠٠٠ (قرار الجمعية العامة ٢٠١٠)، وإعلان الدوحة لتمويل التنمية: الوثيقة الختامية لمؤتمر المتابعة الدولي لتمويل التنمية المعني باستعراض تنفيذ توافق آراء مونتيري (قرار الجمعية العامة ٣٣/١٠)، المرفق)، وكذلك مؤتمر استعراض تنفيذ إعلان وبرنامج عمل ديربان. وفضلا عن ذلك، تولي المقترحات المعروضة عليكم المراعاة الواجبة لعقد مؤتمرين رئيسيين في الفترة المعني بأقل البلدان نموا.

وتعكس الميزانية المقترحة تحليلا واستعراضا متعمقين للموارد والأنشطة، مع إجراء مشاورات مكثفة مع مديري البرامج لكفالة الاستخدام الأمثل للموارد من أجل تنفيذ الأهداف والولايات التي حددتما الدول الأعضاء تنفيذا تاما يتسم بالكفاءة والفعالية. واتساقا مع فترات السنتين السابقة، روعي الانضباط الشديد في الميزانية لدى إعداد مقترحات فترة السنتين ١٠١٠-١٠١. فقد صيغت هذه المقترحات بحيث تراعى أن ينصب تركيز المنظمة على تحقيق النتائج أكثر منه على توليد النواتج، كما ألها تراعي الأزمات المعقدة المتعددة التي تواجه الإنسانية، يما فيها أزمات الطاقة والغذاء وتغير المناخ والكساد الاقتصادي العالمي.

ويلزم أن تكون المنظمة أكثر قوة وفعالية من أجل تلبية الطلبات المتزايدة على ما تقدمه من حدمات. وبصفي المسؤول الإداري الأول، فأنني ملتزم بتنفيذ الإصلاحات الإدارية الكفيلة بتعزيز المزيد من الشفافية والمساءلة والكفاءة. واتساقا مع الجهد المتواصل من أجل تعزيز المنظمة، تضم الميزانية البرنامجية المقترحة كذلك الاحتياجات اللازمة لتغطية التكاليف المستمرة الخاصة بتنفيذ نظام تخطيط الموارد في المؤسسة وبالتدريب المتعلق بتنفيذ المعايير المحاسبية الدولية للقطاع العام. وإلى جانب العمل على تحديث أنظمتنا، ستُخصَصَّ كذلك موارد للاستثمار في موظفينا بهدف كفالة تمتعهم بالمهارات الضرورية لتلبية الاحتياجات

المتطورة للمنظمة، وإعداد موظفين متنوعي المعارف، وجعل المنظمة أكثر إنتاجية ومرونة وتركيزا على النتائج. ويجري حاليا تنفيذ إطار متكامل للموارد البشرية من أجل توطيد قدرات الموارد البشرية للمنظمة حاليا ومستقبلا، ووضع آليات تستهدف تشجيع ودعم تنقل الموظفين فضلا عن تدريبهم وتنمية مهاراتهم القيادية.

وأعتقد أن الميزانية البرنامجية تشكل أساسا صلدا لما ستجريه الدول الأعضاء من مداولات وتتخذه من قرارات بشأن مقاصد الأمم المتحدة وخطة عملها ودورها في فترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١ وأوصى بأن تنظر الجمعية العامة في هذه المقترحات.

(التوقيع) **بان** كي – مون الأمين العام

مقدمة

- أعدت الميزانية البرنامجية المقترحة في الإطار الاستراتيجي للفترة ٢٠١٠-٢٠١١ (A/63/6/Rev.1)، حسبما اعتمدتما الجمعية العامة في قرارها ٢٤٧/٦٣، واستُرشد في وضعها بالأولويات والتقديرات الإرشادية الأولية للموارد، المبينة في مخطط الميزانية البرنامجية المقترحة (A/63/600) الذي أقرته الجمعية في قرارها ٢٦٦/٦٣.
- ح وقررت الجمعية العامة، في الفقرة ١٧ من قرارها ٢٦٦/٦٣ أن تكون أولويات فترة السنتين ١٠١-٢٠١٠ كما يلي: (أ) تحقيق النمو الاقتصادي المطرد والتنمية المستدامة، وفقا للقرارات ذات الصلة الصادرة عن الجمعية ومؤتمرات الأمم المتحدة المعقودة مؤخرا؛ (ب) صون السلام والأمن الدوليين؛ (ج) تنمية أفريقيا؛
 (د) تعزيز حقوق الإنسان؛ (ه) التنسيق الفعال لجهود المساعدة الإنسانية؛ (و) تعزيز العدالة والقانون الدولي؛
 (ز) نزع السلاح؛ (ح) مراقبة المخدرات ومنع الجريمة ومكافحة الإرهاب الدولي بجميع أشكاله ومظاهره.
- ٣ وصيغت الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٠١٠ ، ١٠ هدف تحقيق الأولويات والأهداف والولايات التي حددتما الدول الأعضاء. وعليه، فإن الميزانية المقترحة تعكس تخصيصا للموارد ينجم عنه نمو إجمالي حقيقي يبلغ ٢٢,٤ مليون دولار، أي ما نسبته ٥,٥ في المائة. وهناك تعديل على ملاك الموظفين سيسفر عن انخفاض صافيه ٢٤ وظيفة في إطار أبواب الإنفاق نتيجة للتنقيحات المطلوبة في الاستراتيجيات وموارد الملاك ذات الصلة للفترة ١٠١٠ ٢٠١١. ويتألف هذا التعديل من زيادة صافيها ٥٣ وظيفة من الفئة الفنية وانخفاض صافيه ٧٧ وظيفة من فئة الخدمات العامة والفئات ذات الصلة. وفي إطار هذه التعديلات، ستزداد البنود ذات الأولوية بإضافة صافيها ١٨ مليون دولار وإنشاء ما مجموعه ١٨ وظيفة حديدة. وفي ما يلي بيان النمو الإيجابي أو السلبي المتصل بكل من البنود ذات الأولوية:

	النمــــو الحقيقـــــو (نسبة مئوية)	الاستحابة	البند ذو الأولوية
(٣)	۲,۳	التنميـــة، والجــزء الخــامس، التعــاون	تشجيع النمو الاقتصادي المطرد والتنمية المستدامة، وفقا للقرارات ذات الصلة الصادرة عن الجمعية العامة ومؤتمرات الأمم المتحدة المعقودة مؤخرا
(٣٠)	(r, \cdot)	الجزء الثاني، الشؤون السياسية	صون السلام والأمن الدوليين
-	٧, ٤	الباب ١١، دعم الأمم المتحدة للشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا	التنمية في أفريقيا
۲	۹,۳	الباب ٢٣، حقوق الإنسان	تعزيز حقوق الإنسان
١	٠,٢	الباب ٢٦، تقديم المساعدة الإنسانية	التنسيق الفعال لجهود المساعدة الإنسانية
٩	۲,۳	الجزء الثالث، العدل والقانون الدوليان	تعزيز العدالة والقانون الدولي
٤	٠,٨	الباب ٤، نزع السلاح	نزع السلاح

ي النمـــو في عـــــدد الوظائف	النمــــو الحقيقــــ (نسبة مئوية)	الاستحابة	البند ذو الأولوية
۲	١,٨	الباب ١٦، المراقبة الدولية للمخدرات ومنع الجريمة والإرهاب، والعدالة الجنائية	مراقبة المخدرات ومنع الجريمة ومحاربة الإرهاب الدولي بجميع أشكاله ومظاهره

- ٤ ورحبت الجمعية العامة في قرارها ٢٦٩/٥٨ بالتزام الأمين العام بتعزيز الأمم المتحدة، يما في ذلك عملية التخطيط والبربحة والميزنة فيها. ووفقا لذلك القرار، صيغت السرود البرنامجية للميزانية البرنامجية المقترحة بالاستناد حصرا إلى الإطار الاستراتيجي المعتمد، وأي اختلافات تطرأ بين الإطار الاستراتيجي والجوانب البرنامجية للميزانية البرنامجية المقترحة ستبلغ بها لجنة البرنامج والتنسيق لتستعرضها في سياق اضطلاعها بدورها البرنامجي في عملية التخطيط والميزنة.
- ويقدم هذا الفرع معلومات عن المستويات الإجمالية المطلوبة من الموارد وملاك الموظفين لتحقيق الإنجازات المتوقعة لهذه الفترة ولكفالة إحراز تقدم نحو تحقيق الأهداف. وترد أيضا معلومات موجزة عن التعديلات الرئيسية التي أُدخلت على الموارد والاستراتيجيات، فضلا عن عوامل هامة أخرى استندت إليها مقترحات الميزانية، يما في ذلك تكنولوجيا المعلومات والاتصالات، والتدريب. وعملا بالقرار ٢٦٩/٥٨، تُقدم معلومات عن تحديد الموارد المخصصة للرصد والتقييم.

ألف – مستوى الموارد المقترح

- يصل مستوى الموارد المقترح لفترة السنتين ١٠١٠-١١ إلى ما قدره ٨٨٧,٥ عليون دولار قبل إعادة تقدير التكاليف، أي أعلى قليلا من مجموع مستوى المخطط المعتمد البالغ ٨٧١,١ عليون دولار والوارد في الفقرة ٨ من القرار ٣٣/٢٦٦. وحرى تحديد هذا المستوى من الموارد نتيجة العملية المطولة لصوغ الميزانية، يما يعكس استعراضا دقيقا ومشاورات مستفيضة مع مديري البرامج لضمان الاستخدام الأمثل للموارد من أحل تنفيذ الأهداف والولايات التي حددتما الدول الأعضاء تنفيذا تاما يتسم بالكفاءة والفعالية. وحرت ميزنة الموارد التي تنطوي عليها البرامج الفرعية والأبواب، على نحو يمكن من إنجاز هذه الأهداف والولايات، مما نتج عنه زيادة إجمالية تفوق الاعتماد المنقح لفترة السنتين ٢٠٠٨-٩٠ . يمبلغ قدره والولايات، مما نوع ما يعادل زيادة نسبتها ٥٠٠ في المائة بالقيمة الحقيقية.
- ٧ ولدى تحديد مستويات الموارد، روعيت التعديلات المتعلقة بالأثر المرجأ للوظائف المستحدثة في الفترة المعتمدة تحديدا في فترة السنتين تلك. فهناك مبلغ قدره ١٣٦,٨ مليون دولار يتعلق بالأثر المرجأ لتقدير تكاليف الوظائف الجديدة المعتمدة في الفترة ١٣٦,٨ مليون دولار يتعلق بالأثر المرجأ لتقدير تكاليف الوظائف، التي لا تمول إلا جزءا من فترة المستين تلك، وهي تتصل أساسا بعناصر التشغيل الكامل لنظام إقامة العدل، وتعكس مخصصات قضاة السنتين تلك، وهي تتصل أساسا بعناصر التشغيل الكامل لنظام إقامة العدل، وتعكس مخصصات قضاة السنتين تلك، وهي تتصل أساسا بعناصر التشغيل الكامل لنظام إقامة العدل، وتعكس مخصصات قضاة المعدل، وتعكس مخصصات قضاة المعدل، وتعكس مخصصات قضاة المعدل، وتعكس مخصصات قضاة المعدل، وتعكس مخصصات قضاة المعدل الم

09-33808 **6**

محكمة الأمم المتحدة للمنازعات لفترة السنتين، حيث كانت الموارد المخصصة للقضاة في الفترة ٢٠٠٩ - ٢٠٠٩ تتعلق بعام ٢٠٠٩ فقط (٩,٠ مليون دولار)، والاحتياجات الناشئة عن اتخاذ الجمعية العامة القرار ٢٥٠/٦٣، الجزء الثاني، بشأن مواءمة شروط الخدمة التي تؤثر على البعثات السياسية الخاصة، المقدرة بنحو ٢,٧٥ مليون دولار لفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١١. وتصل التكاليف غير المتكررة المعتمدة للفترة ۲۰۱۰-۲۰۰۸ إلى ما قدره ۲۰٫۱ مليون دولار، وهيي تتصل بشكل عام بتصفية خمس بعثات سياسية خاصة في فترة السنتين تلك نتيجة الإكمال أو الإكمال المقرر لولايتها (لجنة التحقيق الدولية المستقلة، ومكتب المبعوث الخاص للأمين العام لعملية تحديد مركز كوسوفو في المستقبل، ومكتب الأمم المتحدة المتكامل في سيراليون، وبعثة الأمم المتحدة في نيبال، والمجلس الدولي للمشورة والمراقبة في العراق)، ويقابلها أثر التكلفة الكاملة للبعثات المنشأة حديثا أو الموسعة (مكتب الأمم المتحدة المتكامل لبناء السلام في سيراليون، ومكتب الأمم المتحدة السياسي للصومال)، على النحو الوارد في الوثيقة A/63/346/Add.1 إلى Add.6 (٨٦,١) مليون دولار)؛ ومخصصات غير متكررة لخدمات المؤتمرات اعتُمدت في سياق الآثار المختلفة المترتبة في الميزانية البرنامجية في إطار الباب ٢، شؤون الجمعية العامة والمجلس الاقتصادي والاجتماعي وإدارة المؤتمرات (١٢,٧ مليون دولار)؛ ومشاريع غير متكررة في إطار الباب ٣٣، التشييد والتعديلات والتحسينات وأعمال الصيانة الرئيسية (٦,٢ مليون دولار)؛ ومخصصات مدرجة في الميزانية في إطار الباب ٢٨ باء، مكتب تخطيط البرامج والميزانية والحسابات، ترتبط أساسا بالخبراء الاستشاريين واحتياجات التدريب فيما يتصل بتنفيذ المعايير المحاسبية الدولية للقطاع العام (٢٠٠ ٢١١ ٣ دولار)؛ ومخصصات غير متكررة في إطار الباب ١، تقرير السياسات والتوجيه والتنسيق عموما، تتعلق بالتقديرات المنقحة بشأن إقامة العدل، بما في ذلك إلهاء عمل المحكمة الإدارية للأمم المتحدة وفقا لقرار الجمعية العامة ٢٢٨/٦٢ (٤,٢ ملايين دولار). وتتصل تكاليف أحرى غير متكررة يبلغ مجموعها ١٢,٥ مليون دولار بتقارير مختلفة ومقررات اتخذتما الجمعية بشأن تلك التقارير، بما في ذلك الأنشطة ذات الصلة بالتنمية، وتعزيز إدارة الشؤون السياسية، فضلا عن مقررات مجلس حقوق الإنسان. وإلى جانب تلك التعديلات التقنية، التي يتناولها كذلك الباب جيم أدناه، تعكس المقترحات المتعلقة بالموارد عددا من التعديلات الهامة لفترة السنتين المقبلة. وترد هذه التعديلات تفصيلا على صعيد البرامج الفرعية في جميع الأبواب ذات الصلة في الميزانية، وتعكس تعزيزا بالغ الأهمية في عدد من الجالات، بما فيها حدمات المؤتمرات، وتنفيذ نظام تخطيط الموارد في المؤسسة والمعايير المحاسبية الدولية للقطاع العام.

٨ - وتُدرج كذلك موارد تبلغ قيمتها ٧٧٦,٣ مليون دولار للبعثات السياسية الخاصة في إطار الباب ٣، الشؤون السياسية، يما يعكس مستويات الموارد المعتمدة لتعهد البعثات السياسية الخاصة في إطار ذلك الباب في كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٨. وفيضلا عن ذلك، أُدرج مخصص غير متكرر قدره ٧٦,٧ مليون دولار يمثل الاحتياجات المقدرة للفترة ٢٠١٠-٢٠١١ الناشئة عن اتخاذ الجمعية العامة القرار ٣٣/٠٥٠. ووفقا لذلك، يبلغ إجمالي المبلغ المخصص للبعثات السياسية الخاصة ٨٢٩ مليون دولار، وهو مُدرج في إطار الباب ٣، يبلغ إجمالي المبلغ المخصص للبعثات السياسية الخاصة ٨٢٩ مليون دولار، وهو مُدرج في إطار الباب ٣،

- الشؤون السياسية، وفقا للممارسة المتبعة. أما الاحتياجات الإضافية للبعثات السياسية الخاصة، إذا أصبحت ضرورية، فستظل خاضعة لأحكام قرار الجمعية ٢١٣/٤١.
- 9 وبالإضافة إلى طائفة المقترحات المدرجة في الميزانية البرنامجية المقترحة، ستنظر الجمعية العامة بصورة متزامنة في عدد من المسائل الناشئة الأخرى، ولهذا فإلها لم تُدرج في الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين بعد ١٠١٠-١٠. وتشمل تلك المسائل مخصصات إضافية من أحل تنفيذ نظام تخطيط الموارد في المؤسسة (زيادة على المبلغ المدرج بالفعل هنا في الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٠٠١-١١، واستمرارية سير الأعمال (انظر قرار الجمعية ٣٦/٢٦)؛ ونظام معزز وموحد لإدارة الأمن؛ وأية احتياجات قد تنشأ عن متابعة مؤتمر استعراض ديربان؛ وأية متابعة للمؤتمر العالمي المعني بتغير المناخ. كذلك لم تُدرج أية مسائل قد تنشأ عن أعمال اللجان الرئيسية للجمعية خلال دورتما الرابعة والستين. وستُقدَّم تلك المقترحات إلى الجمعية في تقارير منفصلة في دورتما الرابعة والستين، حسب الضرورة.
- 1 وفيما يخص السلامة والأمن، تمثل الاحتياجات المقترحة من الموارد في إطار الباب ٣٤ حفاظا على مستوى الميزانية وفق المعدلات المنقحة للفترة ٢٠٠٨- ٢٠٠٩. ولا يشمل المقترح أية احتياجات جديدة من الوظائف، وهو متسق مع الاعتماد المنقح للفترة ٢٠٠٨- ٢٠٠٩. ويُقدَّم هذا المقترح على أساس أولي ريثما توضع الصيغة النهائية لنتائج الاستعراض الإداري الشامل ويصدر رد مجلس الرؤساء التنفيذيين في منظومة الأمم المتحدة المعني بالتنسيق على توصيات الفريق المستقل المعني بسلامة وأمن موظفي الأمم المتحدة ومبانيها على الصعيد العالمي. وسيُقدَّم مقترح كامل يتضمن الاحتياجات التفصيلية من الموارد لتنظر فيه الجمعية العامة حلال دورةا الرابعة والستين فور استكمال الاستعراضين وتحديد الآثار المترتبة على البرمجة والموارد.
- 11 وفي وقت صياغة الميزانية البرناجية المقترحة لفترة السنتين ١٠١٠-٢٠١ كان معروضا على الجمعية العامة تقرير الأمين العام عن إطار المساءلة، وإطار إدارة المخاطر في المؤسسة والرقابة الداخلية، وإطار الإدارة القائمة على النتائج (Add.1 و Corr.1 و Corr.1) الذي اقترح فيه الأمين العام جملة أمور من بينها نقل وظيفة من الرتبة ف-٤ ووظيفة من فئة الخدمات العامة (الرتبة الرئيسية) من الباب ٣٠، الرقابة الداخلية، إلى الباب ٢٨ ألف، مكتب وكيل الأمين العام للشؤون الإدارية، وذلك اتساقا مع نقل المهام المتعلقة بالرصد وإعداد تقرير الأداء البرنامجي. وعقب وضع الميزانية البرنامجية المقترحة لتلك الأبواب في صيغتها النهائية، وافقت الجمعية في قرارها ٣٠/٢٧٦ على نقل موارد تتعلق بالوظائف وموارد من غير الوظائف من الباب ٣٠ إلى الباب ٢٨ ألف. غير أنه لم يكن من المكن، في ذلك الوقت، الإبلاغ عن حالات النقل تلك في التقارير الخاصة بفرادى الأبواب. وسيُدمج هذا المقرر في الاعتمادات الأولية للفترة ٢٠١٠-٢٠١١، يما في ذلك أنشطة التقييم الذاتي والنواتج المدرجة في الميزانية البرنامجية المقترحة.

١٢ - وفيما يلي توزيع الموارد، حسب أجزاء الميزانية، مقارنة بالاعتمادات المنقحة لفترة السنتين ٢٠٠٨-٢٠٠٩:

(بآلاف دو لارات الولايات المتحدة)

مـــوارد الفتـــرة		التغيير			
۰،۱۱۲-۲۰۱۰ (قبــــل إعــــادة تقدير التكاليف)	النــــسبة المئوية	المبلغ	الاعتمــــــــــــــــــــــــــــــــــــ		جزء الميزانية
٧٦٧ ٨٨٥,٤	١,٣	١٠٠٧٠,٦	٧٥٧ ٨١٤,٨	تقرير السياسات والتوجيه والتنسيق عموما	أولا –
1 . 70 770,7	$(\Upsilon, \boldsymbol{\cdot})$	(٣٣ ١ • ٧,٦)	۱ • ۹۸ ٤٧٣,۲	الشؤون السياسية	ثانیا –
9	۲,۳	۲۱۰۷,٤	97 150,9	العدل والقانون الدوليان	ثالثا –
६४९ १८०,९	۲, ٤	9 9 7 8 , 9	٤٢٠٠١١,٠	التعاون الدولي لأغراض التنمية	رابعا –
019 817,7	۲,۱	1.971,7	०.४१११	التعاون الإقليمي لأغراض التنمية	خامسا –
T97 982,0	0,7	1 £ 7 £ ٣, 9	۲۸۲ ۲۹۰,٦	حقوق الإنسان والشؤون الإنسانية	سادسا –
117717,8	(1,1)	(7 .01,7)	119 475,7	الإعلام	سابعا –
٥٧٤٦٠٢,١	١,٦	۸ ۸ ٤ ٣,٧	०२० ४०४,६	خدمات الدعم المشتركة	ثامنا –
٤٠٢٥٢,٣	٧,٤	۲ ۷٦٩,٦	٣٧ ٤٨٢,٧	الرقابة الداخلية	تاسعا –
117177,1	٣,٠	۳ ۳۳۹, ۰	117 111,1	الأنشطة الإدارية المشتركة التمويل والمصروفات الخاصة	عاشرا –
001,9	(۱۱,٦)	(Y 19Y,0)	77 199,8	النفقات الرأسمالية	حادي عشر –
۲۰۸۱۲۹,۸	٠,١	۲۰۳,۹	T.V9T0,9	السلامة والأمن	ثاني عشر –
۱۸ ٦٥١,٣	-	-	11 701,7	حساب التنمية	ثالث عشر –
017 170, •	٠,٤	١ ٨٨٥,٤	01.989,7	الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين	رابع عشر –
£	۰,٥	77 29 7,7	٤ ٨٦٥ • ٨ • ,٢	المجموع	

۱۳ - وتصل تكاليف المقترحات للفترة ٢٠١٠-١ إلى مبلغ ٢٠٥٥ مليون دولار قبل إعادة تقدير التكاليف، وستبلغ ٢٠١٨-١ وفي المرحلة التكاليف، وستبلغ ٢٠١٨-١ وفي المرحلة الحالية من عملية صياغة الميزانية واعتمادها، تستند إعادة تقدير التكاليف إلى أسعار الصرف التي طبقت في تقرير الأداء الأول عن الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ٢٠٠٨-١ (٨/63/573)، الذي وافقت عليه الجمعية العامة في قرارها ٢٦٣/٦٣، وإلى افتراضات التضخم لعامي ٢٠١٠ و ٢٠١١، التي أبقت، بالنسبة لفترة السنتين الجديدة، على نفس توقعات معدلات التضخم المستخدمة لفترة السنتين الحالية. ووفقا للممارسة والمنهجية المعمول بحما، ستجري مرة أخرى إعادة تقدير تكاليف الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة البينامة في دورتما الرابعة والستين. وفي ذلك الوقت، ستراعي أحدث البيانات عن التضخم الفعلي، ونتائج استقصاءات المرتبات، وحركة مؤشرات تسوية مقر العمل في عام البيانات عن التضخم الفعلي، ونتائج استقصاءات المرتبات، وحركة مؤشرات تسوية مقر العمل في عام

الفترة الأحيرة. وترد في الفقرات ٣٢ إلى ٣٧ أدناه مناقشة لآثار إعادة تقدير التكاليف على مقترحات الميزانية في المرحلة الحالية.

١٤ - وفيما يلي مقترحات الموارد، مقارنة بالمبالغ المعتمدة في فترات السنتين الأخيرة:
 (علايين دو لارات الولايات المتحدة الأمريكية)

	المو ار د	الزيادة مقارنة بفترة السنتين السابقة
اد المنقح للفترة ٢٠٠٦–٢٠٠٧	٤ ١٧٣,٩	-
اد المنقح للفترة ٢٠٠٨–٢٠٠٩	٤ ٨٦٥,١	٦٩١,٢
الميزانية للفترة ٢٠١٠–٢٠١١	٤ ٨٧١,١	٦,٠
. المقترحة للفترة ٢٠١٠-٢٠١١ (قبل إعادة تقدير التكاليف)	٤ ٨٨٧,٥	۲۲,٤
. المقترحة للفترة ٢٠١٠-٢٠١١ (بعد إعادة التقدير الأولية للتكاليف حسب ت ٢٠٠٨-٢٠٠٩)	0.09,4	198,7

- ١٥ وتصل تقديرات الإيرادات لفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١١ إلى مبلغ ٢٣,٤ مليون دولار، مقارنة بتقديرات الفترة ٢٠٠٨-٢٠١٩ البالغة ٥٥٥,٣ مليون دولار أي بزيادة قدرها ٨ ملايين من الدولارات.
- 17 وترد تفاصيل المقترحات للفترة ١٠٠١-٢٠١ في كل باب من أبواب الميزانية البرنامجية. ويبلغ مجموع النمو الحقيقي الإيجابي على مستوى الأبواب ٧٢ مليون دولار لـ ٢٩ بابا، يقابله تخفيضات تبلغ ٤٩,٦ مليون دولار في ١١ بابا، وقد نجم عن ذلك طلب اعتمادات إضافية صافية تبلغ ٢٠٠٠ ٣٩٦ ٢ دولار. وفي إطار كل برنامج، أعيد توزيع الموارد بين البرامج الفرعية لتحقيق الأهداف والولايات المحددة لتلك الفترة. ويبين تحليل أجري للنمو الإيجابي والسلبي للبرامج الفرعية الـ ١٨٨ في إطار عنصر "برنامج العمل" من الميزانية نمو ٢٠١ من البرامج الفرعية يما مجموعه ١٠١ مليون دولار، يقابله جزئيا تقلص ٥٨ برنامجا فرعيا يما مجموعه ٩٢، مليون دولار. وهناك مقياس بديل آخر لعملية إعادة التوزيع هو عدد الوظائف المنقولة. فمن الوظائف المارحة تحت أبواب نفقات الميزانية البرنامجية الحالية، يبلغ عدد الوظائف المقترح نقلها ضمن الأبواب أو بينها حوالي ٣٦٨ وظيفة، أي ٣٦، في المائة من المجموع.
- ۱۷ وتراعي المقترحات لفترة السنتين ۲۰۱۰-۲۰۱۱ استمرار تنفيذ التدابير الرامية إلى زيادة الكفاءة والفعالية في تنفيذ البرامج وما يتصل بما من استخدام الموارد.

۱۸ - وإلى جانب إعادة توزيع الموارد وتنفيذ تدابير الكفاءة، تعكس الميزانية البرنامجية للفترة ١٠١-٢٠١٦ استمرار التركيز على تنفيذ البند ٥-٦^(۱) والقاعدة ١٠٥-٦ من النظامين الأساسي والإداري لتخطيط البرامج (ST/SGB/2000/8)، وعلى القضايا الأوسع نطاقا المتمثلة في تصنيف النواتج وتحديدها كميّا. وفي المحموع، فإن ٤٥١ ك من النواتج المنجزة في الفترة ٢٠١٠-٢٠١ ستُنهى في الفترة ٢٠٠٨-٢٠٠٩. ويعكس ذلك النتيجة التي خلص إليها استعراض النواتج المنجزة في الفترة ٢٠٠٨-٢٠٠٩ لكفالة أن تكون النواتج المبرمجة للفترة ١٠٠١-٢٠١١ لازمة لتحقيق الإنجازات المتوقعة. وترد المعلومات المتعلقة بإنهاء النواتج في الأبواب ذات الصلة من الميزانية، ويرد أدناه موجز للنواتج المنجزة في الفترة ٢٠٠٨-٢٠٠٩ والمقرر عدم الاضطلاع بها في الفترة ١٠٠٠-٢٠١١، مصنفة حسب أبواب الميزانية:

باب الميزانية		عدد النواتج المقرر عـدم الاضطلاع بما في الفترة ٢٠١١-٢٠١٠
- {	نزع السلاح	107
	عمليات حفظ السلام	۲
- ٦	استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية	٩
- A	الشؤون القانونية	۲
- 9	الشؤون الاقتصادية والاجتماعية	٤١٦
- 11	دعم الأمم المتحدة للشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا	١
- 17	التجارة والتنمية	٤٩
- \ ٤	البيئة*	1 198
- 10	المستوطنات البشرية	777
- 17	المراقبة الدولية للمخدرات ومنع الجريمة والإرهاب والعدالة الجنائية	٣.
- \Y	التنمية الاقتصادية والاجتماعية في أفريقيا	77.
- ۱۸	التنمية الاقتصادية والاجتماعية في آسيا والمحيط الهادئ	700
- 19	التنمية الاقتصادية في أوروبا	٧
- Y •	التنمية الاقتصادية والاحتماعية في أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي	707
- 71	التنمية الاقتصادية والاحتماعية في غربي آسيا	108
- 77	حقوق الإنسان	199
- 7 £	توفير الحماية الدولية والحلول الدائمة والمساعدة للاجئين	07
- Yo	اللاجئون الفلسطينيون	١

⁽١) في إطار الميزانية البرنامجية المقترحة، سيقدم الأمين العام إلى الجمعية العامة، مع التبريرات اللازمة، قائمة بالنواتج الواردة ضمن فترات الميزانيات السابقة، والتي يمكن في رأي الأمين العام إنهاؤها، والتي لم تُدرج بناء على ذلك في الميزانية البرنامجية المقترحة.

باب الميزانية		عدد النواتج المقرر عدم الاضطلاع بما في الفترة ٢٠١١-٢٠١٠
٢٦ – الم	المساعدة الإنسانية	١
۲۷ – الآ	الإعلام	٣
۲۸ ألف – مك	مكتب وكيل الأمين العام للشؤون الإدارية	٥
हे ।	المجموع	٤ ٥ ٤ ١

^{*} يرى برنامج الأمم المتحدة للبيئة أنه نظرا لإعادة هيكلة برنابحه، فإن جميع النواتج الصادرة في الفترة ٢٠٠٨-٢٠٠٩ تقريبا ضمن برامحه الفرعية الستة يمكن اعتبارها قد اكتملت.

باء – ملاك الموظفين المقترح

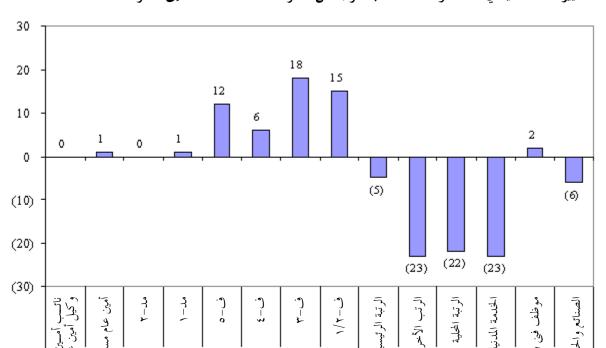
19 - يقترح لفترة السنتين ١٠١٠-٢٠١١ ملاك للموظفين قوامه ١٠٠١ وظيفة في إطار أبواب النفقات، مقابل ١٥٧٨ وظيفة في الفترة ١٩٩٨-١٩٩٩ و ١٠٠٥ وظيفة في الفترة ١٠٠٨-٢٠٠٩. ويمثل مستوى ملاك الموظفين للفترة ١٠١٠-٢٠١١ انخفاضا صافيا قدره ٢٤ وظيفة بالمقارنة بالملاك المعتمد للفترة ١٠٠٨-٢٠٠٩. وكما هو مبين في الجدول الوارد أدناه، يقترح إلغاء ما مجموعه ١٠١ وظيفة، وإضافة مهم وظيفة حديدة، وتحويل ١٩ وظيفة كانت تمول سابقا من المساعدة المؤقتة العامة إلى وظائف ثابتة. وإضافة وإضافة وإضافة الى ذلك، هناك أربع وظائف مؤقتة يقترح تحويلها إلى وظائف ثابتة، مما يعكس تغيرا في وضعها دون أن يكون لذلك تأثير صاف على إجمالي عدد الوظائف وتكلفتها. ويقترح إعادة تصنيف ما مجموعه ١٢ وظيفة.

عدد الوظائف	
١٠٠٨٥	الوظائف المعتمدة للفترة ٢٠٠٨–٢٠٠٩
1 1	الوظائف المقترحة للفترة ٢٠١٠-٢٠١١
(* £)	التغيير
(1.1)	الوظائف الملغاة
٥٨	الوظائف الجديدة
١٩	الوظائف المحولة

جزاء الميزانية:	وظائف، حسب أ	صافية في عدد الر	يع التغييرات ال	ما يلي توز	۲۰ – وفیہ
-----------------	--------------	------------------	-----------------	------------	-----------

		التغيير			
7.//-7./.	النــــسبة المئوية	العدد	۸۲-۶۲		جزء الميزانية
7 1 2 7	٠,١	٣	۲۱٤.	تقرير السياسات والتوجيه والتنسيق عموما	أولا –
V90	(٣,٦)	(٣٠)	۸۲٥	الشؤون السياسية	ثانيا –
707	٣,٦	٩	7 £ A	العدل والقانون الدوليان	ثالثا –
۱ ۲۳٤	(٠,٣)	(٤)	۱۲۳۸	التعاون الدولي لأغراض التنمية	رابعا –
1907	٠,١	١	1 900	التعاون الإقليمي لأغراض التنمية	خامسا –
072	١,١	٦	۸۲۰	حقوق الإنسان والشؤون الإنسانية	سادسا –
٧٣٢	(٢,١)	(۲۱)	٧٤٨	الإعلام	سابعا –
١٣٤٤	(•,1)	(٢)	١٣٤٦	خدمات الدعم المشتركة	ثامنا –
١٢٣	٧,٩	٩	112	الرقابة الداخلية	تاسعا –
9 2 7	-	-	9 8 7	السلامة والأمن	ثاني عشر –
171	(*,*)	(Y £)	1	المجموع	

71 - وقد أحري استعراض مستفيض للموارد من الوظائف بهدف كفالة المواءمة المثلى للمهام اللازمة لتنفيذ الاستراتيجيات المخططة للفترة . ٢٠١ - ٢٠١. ونتيجة لذلك، يعكس حدول الملاك تعديلات شملت جميع الفئات ورتب الوظائف. ويبين الشكل الوارد أدناه الاحتياجات المتنوعة لكثير من فرادى البرامج ومحاولة تحقيق توازن مناسب في هيكل ملاك الموظفين لفترة السنتين . ٢٠١ - ٢٠١١.

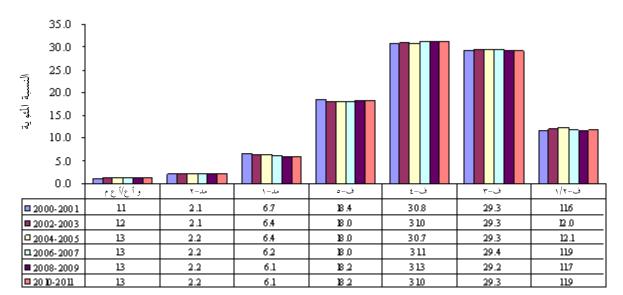


الفئة الفنية والفئات العليا

التغييرات الصافية في عدد الوظائف حسب الرتبة من الفترة ٢٠٠٨-٩٠١ إلى الفترة ٢٠١٠-٢٠١١

77 - وكما حدث في الماضي، أُحري تقييم واستعراض دقيقان لتوزيع الوظائف سعيا لمعالجة الشواغل المتعلقة بالتوزيع الكثيف للوظائف في المناصب العليا، وبخاصة لكفالة ألا يصبح الهرم الوظيفي العام مشوها. وكما يتجلى في الشكل الوارد أدناه، ظل توزيع النسب المئوية للوظائف في الفئة الفنية والفئات العليا، وخصوصا في رتبها العليا، مستقرا بوجه عام على مر السنين. أما حصص وظائف الرتبتين ف-٥ و مد-١ فقد اعتراها اتجاه إلى التناقص بصفة مطردة منذ فترة السنتين ٢٠٠٠-٢٠١١، حيث انخفضت من ٢٥,١ في المائة إلى ٣٤,٢ في المائة إلى ٧٢,٢ في المائة إلى ٧٢,٢ في المائة إلى ٧٢,٢ في المائة من الوظائف.

فئة الخدمات العامة والفئات المتصلة بما



توزيع وظائف الفئة الفنية والفئات العليا، حسب الرتبة وفترة السنتين

فئة الخدمات العامة والفئات المتصلة كها

- ٢٣ وكما هو الحال في مقترحات الميزانية السابقة، أولي اهتمام خاص لشواغل الجمعية العامة بشأن نسبة موظفي الخدمات العامة إلى موظفي الفئة الفنية، مع مراعاة أثر الاستثمارات في التكنولوجيات الجديدة على المنظمة، والاختلاف بين ولايات وبرامج عمل مراكز العمل المختلفة.
- 7٤ وتعكس المقترحات لفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١١ انخفاضا في نسبة موظفي فئة الخدمات العامة إلى موظفي الفئة الفنية. وبالتالي، يتواصل الانخفاض التدريجي في النسبة بين وظائف الخدمات العامة ومجموع عدد الوظائف المأذون به، كما هو وارد أدناه:

	-7 · · · ·	-7 · · · 7 7 · · · *	-7 · · · ¿ 7 · · · o	7 7 – 7 7	7 · · ٢	-7·/·
وظائف فئة الخدمات العامة والفئات المتصلة بما ^(أ)	٥٢٠٧	٥ ٢٣٧	0 0 0 0	0 0 7 7	۲۲۲ ه	0 0 2 0
محموع الوظائف	٨٩٨٩	9 .77	9 0 4 7	9 7 7 7	١٠٠٨٥	11
وظائف فئة الخدمات العامة كنسبة مئوية من المجموع	٥٧,٩	٥٧,٨	٥٨,٥	٥٧,١	00,7	00,1
نسبة وظائف فئة الخدمات العامة إلى وظائف الفئة الفنية	۱:۱,۳۸	1:1,47	1:1,21	1:1,٣٣	1:1,77	1:1,77

(أ) تشمل الفئات التالية: حدمات الأمن، والصنائع والحرف، والخدمة الميدانية، والموظفين الفنيين الوطنيين، والرتب المحلية.

- ويعد الانخفاض الصافي بمقدار ٧٧ وظيفة في فئة الخدمات العامة والفئات المتصلة بها، أي من ٦٢٢ ٥ وظيفة في الفترة ٢٠١٠-٢٠١١، النتيجة الصافية لإلغاء ٩٨ وظيفة، في الفترة ٢٠١٠-٢٠١١، النتيجة الصافية لإلغاء ٩٨ وظيفة، يقابلها تحويل ٣ وظائف من المساعدة المؤقتة العامة وإنشاء ١٨ وظيفة إضافية. وفيما يلي موجز هذه المقترحات:
- ستُلغى غمان وتسعون وظيفة في إطار الأبواب ١ إلى ٣ و ٥ و ٨ و ٩ و ٢١ و ٢١ و ٢٧ و ٢٨ ألف و ٢٨ حيم إلى ٢٨ هاء و ٢٨ زاي. ويعكس إلغاء تلك الوظائف عائد الاستثمار في التكنولوجيا، ونتيجة لترشيد ودمج وتبسيط هيكل الوظائف عن طريق إعادة تنظيم عمليات سير العمل. وتشمل المقترحات إلغاء ٥٥ وظيفة في إطار الباب ٥ نظرا للإدماج والتوحيد المقترحين لترتيبات الدعم بين هيئة الأمم المتحدة لمراقبة الهدنة وقوة الأمم المتحدة الموقتة في لبنان وقوة الأمم المتحدة لمراقبة فض الاشتباك بالنسبة إلى قوة المراقبين في لبنان وقوة المراقبين في الجولان. وفضلا عن ذلك، وتمشيا مع قرار الجمعية العامة ٣٦/٥٠، تتضمن المقترحات أيضا إلغاء خمس من وظائف الخدمة الميدانية في ذات الوقت. وإضافة إلى ذلك، من المقترح إلغاء ست من وظائف الحرف والصنائع توقعا لتخفيض مستوى الصيانة خلال تنفيذ مشروع المخطط العام لتجديد مباني المقر؟
- (ب) ستحول ثلاث وظائف من المساعدة المؤقتة العامة، واحدة منها في كل من الأبواب ١ و ٣ و ٣٠، بسبب الطبيعة المستمرة لمهام تلك الوظائف؟
- ج) وستضاف ثماني عشرة وظيفة جديدة في إطار الأبواب ١ و ٣ إلى ٥ و ٧ و ٢١ و ٢٨ دال و ٢٨ زاي. وتشمل هذه الوظائف مقترحات بإنشاء خمس وظائف من فئة الخدمة الميدانية بالاقتران مع إلغاء الوظائف المشار إليها في الفقرة الفرعية (أ) أعلاه؛ وسبع وظائف من الرتبة المحلية، منها خمس وظائف لتحسين الأمن في مقر هيئة الأمم المتحدة لمراقبة الهدنة ووظيفتان للسلام ونزع السلاح في أمريكا اللاتينية وآسيا؛ وظيفتا موظف في وطني في مجال إدارة المرافق، إحداهما في شعبة الخدمات الإدارية في اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا والأخرى في الشؤون الإدارية في نيروبي؛ وظيفتان من فئة الخدمات العامة، إحداهما وظيفة مساعد إداري في وحدة سيادة القانون في إطار الباب ١ والأخرى وظيفة في اتصالات في قلم محكمة العدل الدولية لتقديم الدعم إلى عمليات تكنولوجيا المعلومات في الحكمة.

الفئة الفنية والفئات العليا

77 - الزيادة الصافية البالغة ٥٣ وظيفة، أي من ٣٦٤ ٤ وظيفة في الفترة ٢٠٠٩-٢٠٠٩ إلى ٥١٦ ٤ وظيفة في الفترة ١٠٠٩-٢٠١١، تعكس أساسا تعزيزا في المحالات الرئيسية في الرتب ف-٢/١ إلى ف-٤. وتدل الزيادات المقترحة البالغة ١٥ وظيفة برتبة ف-٢ و ١٨ وظيفة برتبة ف-٣ على الجهود المتواصلة والملموسة

التي تبذلها المنظمة بغية تنشيط الأمانة العامة وتجديد شبابها في الرتب الفنية للموظفين المبتدئين، فيما يقترح زيادة عدد الوظائف برتبة ف-3 و ف-6 بمقدار 7 وظائف و 7 وظيفة على التوالي. ويُقترح إنشاء وظيفة برتبة مد-1، في حين أنه فيما يتعلق بالرتبة مد-7، يُقترح إنشاء وظيفة عن طريق تحويل تمويلها من موارد المساعدة المؤقتة العامة، مقابل إعادة تصنيف وظيفة برتبة مد-7 إلى رتبة أمين عام مساعد، الأمر الذي لا يترتب عليه أي تغيير صافٍ في مجموع عدد الوظائف من الرتبة مد-7. ومن شأن إعادة تصنيف وظيفة من الرتبة مد-7 إلى رتبة أمين عام مساعد أن تزيد الوظائف برتبة أمين عام مساعد بمقدار وظيفة واحدة.

- ٢٧ وتتصل زيادة وظيفة واحدة برتبة مد-١ بإعادة التصنيف المقترحة لوظيفة نائب الأمين التنفيذي للجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية برتبة ف-٥. وسيعهد إلى نائب الأمين التنفيذي بالمسؤوليات اليومية، تبعا لمقتضيات العمل، فيما يتعلق بواحد أو أكثر من الأركان الرئيسية الثلاثة لعمل اللجنة الاستشارية، أي الميزانية العادية، وحفظ السلام، والصناديق والبرامج. وسيتولى نائب الأمين التنفيذي أيضا مسؤولية الإشراف على الموظفين الآخرين من الفئة الفنية في الأمانة وتوفير التوجيه في إعداد مشاريع التقارير، والمشاركة في التفاوض على النص خلال جلسات الصياغة في اجتماعات اللجنة.
- ٢٨ وفي إطار الباب ٣٠، الرقابة الداخلية، تتصل زيادة وظيفة واحدة برتبة مد-٢ بالتحويل المقترح لوظيفة ثابتة برتبة مد-٢ (وظيفة واحدة من بين ٩ وظائف يقترح تحويلها) وافقت عليها الجمعية العامة في قرارها ٢٣٦/٦٢ الذي أكدت فيه الجمعية من حديد الدور المحوري للرصد والتفتيش والتقييم ويقوم التحويل المقترح على الحاحة إلى تعزيز البرنامج الفرعي ٢، التفتيش والتقييم، يما يتفق مع التعديلات في الملاك الوظيفي التي وردت في التقرير المتعلق بتعزيز مكتب خدمات الرقابة الداخلية (٨/61/610). ومن شأن هذا أن يكفل فعالية تنفيذ برنامج العمل والأنشطة الصادر بها تكليف والمخططة للفترة ٢٠١٠-٢٠١٠.
- 79 وتتصل زيادة وظيفة الأمين العام المساعد، في إطار الباب ٢٣، بإعادة التصنيف المقترحة لوظيفة رئيس مكتب نيويورك لمفوضية الأمم المتحدة لحقوق الإنسان من الرتبة مد-٢ إلى رتبة أمين عام مساعد، وذلك تماشيا مع دراسة أُحريت بشأن مكتب نيويورك في عام ٢٠٠٧ و خلص فيها مكتب خدمات الرقابة الداخلية إلى أن هناك حاجة لرفع مستوى تمثيل مفوضية حقوق الإنسان في صنع القرارات المتعلقة بالسياسة العامة في نيويورك، نظرا لتزايد مسؤوليات المكتب في أعقاب مؤتمر القمة لعام ٢٠٠٥. ومن شأن رفع رتبة وظيفة رئيس مكتب نيويورك لمفوضية حقوق الإنسان إلى أمين عام مساعد أن يسمح بمشاركة المكتب على المستوى المناسب في اللجان التنفيذية لاتخاذ القرار، وخصوصا لجنة الأمين العام للسياسات وفريق كبار الموظفين الإدارين، عندما يتعذر حضور المفوض السامي، كما أن من شأنه أن يكفل التمثيل على المستوى السياسي والمشاركة في مناقشات السياسات العامة الرفيعة المستوى. ومن شأن وظيفة الأمين العام المساعد أن تزيد قدرات مكتب نيويورك في مجال اتخاذ القرارات والتوعية، ضمن الإطار الواسع للسياسات الذي أنشأة المفوض السامي، وتحسين كفاءة وفعالية مفوضية الأمم المتحدة لحقوق الإنسان.

جيم - المنهجية

- ٣٠ ظلت المنهجية التي اتبعت في إعداد الاحتياجات المالية في إطار الميزانية البرنامجية هي ذات المنهجية التي استخدمت في فترة السنتين السابقة والتي أقرقها الجمعية العامة في قرارها ٢١٢/٤٧ ألف. وبموجب تلك المنهجية، تُستخدم الاعتمادات المنقحة لفترة السنتين الحالية، بالصيغة التي وافقت عليها الجمعية العامة في قرارها ٢٦٤/٦٣، بوصفها نقطة البدء، أي الأساس الذي يُحسب منه التغيير.
- ٣١ وتقاس الزيادات والتخفيضات المقترحة مقارنة بالاعتمادات المنقحة لفترة السنتين ٢٠٠٨-٣٠، ثم تبين التغييرات المقترح إحراؤها في الميزانية الحالية. وتعكس تلك التغييرات جملة أمور من بينها التعديلات المتعلقة بإيقاف الاعتمادات غير المتكررة في فترة السنتين الحالية والزيادات الإلزامية في اعتماد الموارد الكاملة في فترة السنتين ١٠١٠ ٢٠١ للوظائف الجديدة في إطار الأبواب من ١ إلى ١٦، ومن ١٦ إلى ٢١، و ٣٣، ومن ٢٥ إلى ٨٦ هاء، ومن ٨٨ زاي إلى ٣٠، و ٣٤ و ٣٦، التي وافقت عليها الجمعية العامة وتم تقدير تكاليفها في الفترة ٨٠٠٥ ٢٠٠٩، ععامل توظيف مرجاً نسبته ٥٠ في المائة لوظائف الفئة الفنية و ٥٥ في المائة لوظائف فئة الخدمات العامة. وتُعرض هذه التغييرات بذات القيمة الإسمية للاعتماد المنقح لإتاحة المقارنة على أساس الموارد الحقيقية. والمبلغ الذي يعكس الزيادات والتخفيضات يشمل اعتمادا قدره ٨٠،٣ مليون دولار يتصل بالأثر المرجأ للوظائف الجديدة الموافق عليها في الفترة ٨٠٠١ ٢٠٠، وحصما لتكاليف تُدفع مرة واحدة قدرها ٩، ٣٧ مليون دولار ووفق عليها لفترة السنتين. وأدرجت أيضاً اعتمادات للاحتياجات من غير الوظائف التي لم تُعمول إلا لجزء من الفترة ٨٠٠١ ٢٠٠، وتتصل أساسا بتعويضات شمسة قضاة داتمين (٣ متفرغين و ٢ غير متفرغين) في محكمة الأمم المتحدة للمنازعات (٩، مليون دولار). ورصد أيضاً اعتماد قدره ٧، ٢٥ ملايين دولار يمثل الاحتياجات المقدرة للفترة ما ٢٠١٠ الناشئة عن اعتماد قرار الجمعية عقدره ٢٠، ١٠ الجزء ثانياً بشأن مواءمة شروط الخدمة التي تؤثر على البعثات السياسية الخاصة. وبعد ذلك يعاد تقدير الاعتمادات والتغيرات (الزيادات/التخفيضات) لاحتساب التضخم المسقط.
- ٣٢ وفيما يتعلق بإعادة تقدير التكاليف، يلزم إجراء تعديلات لجعل الاعتمادات المنقحة والتغييرات المقترحة في الموارد مطابقة لأسعار الفترة ٢٠١٠-٢٠١١ وفقا لأسعار الصرف المعمول بها (انظر الجدول ٦). ويقدّر الاعتماد الإجمالي الخاص بإعادة تقدير التكاليف بمبلغ ١٧١،٨ مليون دولار.
- ٣٣ وبالنسبة للمرتبات المتعلقة بوظائف الفئة الفنية والفئات العليا، تتصل التعديلات بالحركة المتوقعة للأرقام القياسية لتسوية مقر العمل في عام ٢٠٠٩ (انظر الجدول ٧). وبالمثل، فإن إعادة تقدير التكاليف المتعلقة بمرتبات فئة الخدمات العامة تتضمن توقع تعديلات محتملة لتكلفة المعيشة على أساس معدلات التضخم المتوقعة.

- ٣٤ وفيما يتعلق بمعمدلات الشواغر للفترة ٢٠١٠-٢٠١١، يُقترح معمدل موحمد للوظائف المستمرة قدره
 ٣٥ في المائة للفئة الفنية و ٣,٥ في المائة لفئة الخدمات العامة . وهما معمدلان اعتمدا للفترة ٢٠٠٨-٢٠٠٩ وقد استمر تطبيقهما للفترة ٢٠١١-٢٠١١.
- " وفيما يتعلق بموظفي الأمن الميدانيين، تجدر الإشارة إلى أنه فيما يتعلق بفترة السنتين ٢٠٠٨- ٢٠٠٩، قررت الجمعية العامة في قرارها ٢٣٦/٦٢ استعمال معدل شواغر قدره ٢٧,٢ في المائة كأساس لحساب الميزانية لفترة السنتين. وبناء على التجربة في عام ٢٠٠٨، ووفق على تعديلات في سياق تقرير الأداء الأول مؤداها تنقيح المعدل الخاص بوظائف الفئة الفنية ليصبح ٣٥ في المائة والمعدل الخاص بوظائف الخدمات العامة ليصبح ٣٠ في المائة وأقرت الجمعية العامة هذين المعدلين في قرارها ٣٦/٦٣٢ وقد استمر تطبيقهما لفترة السنتين ٢٠٠١-٢٠١١.
- ٣٦ وتُدرج التكاليف العامة للموظفين في الميزانية كنسبة مئوية من صافي المرتبات في كل مركز من مراكز العمل. وتتصل هذه التكاليف ببدلات الموظفين واستحقاقاتهم وتعيينهم ونقلهم وانتهاء خدمتهم.
- ٣٧ وفيما يتعلق بالعملة، ونظرا إلى أن الميزانية يُعبّر عنها بدولارات الولايات المتحدة، من الممكن أن يكون لحركة العملات مقابل الدولار أثر كبير على النفقات بالعملات الأخرى. ولدى إعادة تقدير التكاليف، لا يُعمد إلى التنبؤ بحركة العملات مقابل دولار الولايات المتحدة. وستجري معالجة هذه المسألة حسب الإجراءات المعمول بها في كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٩.

دال – العرض الإطار المنطقي

- ٣٨ عرض الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١ وفقا للنظامين الأساسي والإداري لتخطيط البرامج والجوانب البرنامجية للميزانية ورصد التنفيذ وأساليب التقييم وأحكام قرار الجمعية ١٩/٥٨. وبموجب الفقرة ٩ من ذلك القرار، قررت الجمعية العامة أن تكون السرود البرنامجية لكراسات الميزانية مطابقة للخطة البرنامجية لفترة السنتين. وتشير السرود البرنامجية إلى عناصر الاستعراض والإطار المنطقي التي تتضمن أهداف المنظمة والإنجازات المتوقعة من الأمانة العامة ومؤشرات الإنجاز، حسبما قررتها الجمعية في قرارها ٢٤٧/٦٣ والواردة في الإطار الاستراتيجي لفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١١.
- ٣٩ وفي القرار ٢٦٩/٥٨، طلبت الجمعية العامة كذلك، من الأمين العام أن يُدرج في مقدمة كراسات الميزانية معلومات عن الولايات الجديدة و/أو المنقحة التي توافق عليها الجمعية العامة بعد اعتماد الإطار الاستراتيجي. وطلبت الجمعية كذلك إلى لجنة البرنامج والتنسيق أن تقوم، لدى أدائها لدورها البرنامجي في عملية التخطيط والميزنة، باستعراض الجوانب البرنامجية للولايات الجديدة و/أو المنقحة، فضلا عن أي اختلافات تنشأ بين الخطة البرنامجية لفترة السنتين والجوانب البرنامجية للميزانية البرنامجية المقترحة. وتنشأ هذه الاختلافات نتيجة

الولايات الجديدة و/أو المقترحة التي تؤثر على الباب ٢٨ جيم، مكتب إدارة الموارد البشرية، والباب ٢٩، مكتب تكنولوجيا المعلومات والاتصالات. وسيتم إبلاغ لجنة البرنامج والتنسيق بهذه الاختلافات لكي تستعرضها وفقا للقرار ٢٦٩/٥٨.

- ٤ ولا يزال كل باب من أبواب الميزانية يشتمل على المعلومات البرنامجية التالية:
 - أهداف المنظمة
 - الإنجازات المتوقعة من الأمانة العامة
 - مؤشرات الإنجاز

7...

تقديرات الفترة ٢٠٠٨ – ٢٠٠٩

الهدف للفترة ٢٠١٠ - ٢٠١١

- العوامل الخارجية
 - النواتج

المعلومات المالية

- ٤١ فيما يتعلق بالمعلومات المالية، لا تزال الميزانية البرنامجية المقترحة تشمل ما يلي:
 - نفقات الفترة ٢٠٠٧-٢٠٠٦
 - الاعتمادات المنقحة للفترة ٢٠٠٨-٢٠٠٩ (انظر القرار ٢٦٤/٦٣)
- التغييرات المقترحة للفترة ٢٠١٠-٢٠١١ بالنسبة إلى اعتمادات الفترة ٢٠٠٨-٣٠٩ (بكل من القيمة الدولارية والنسبة المئوية)
 - مجموع مقترحات الفترة ٢٠١٠-٢٠١١ قبل إعادة تقدير التكاليف
 - إعادة تقدير التكاليف وفقا للمعدلات الأولية للفترة ٢٠١٠-٢٠١١
 - تقديرات الفترة ٢٠١٠ ٢٠١١

مسائل أخرى

25 - بالإضافة إلى المسائل المعتادة المتعلقة بالعرض والواردة أعلاه، تشتمل هذه الوثيقة على مرفقين إضافيين استجابة لتوصيات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية. ويقدم المرفق الأول معلومات بشأن أبواب الميزانية التي قامت هيئات استعراض البرامج باستعراض برنامج عملها (انظر A/60/7)، الفقرة ۱۸). ويقدم المرفق الثاني معلومات موجزة بشأن إجراءات المتابعة المتخذة لتنفيذ توصيات اللجنة الاستشارية بشأن المسائل الشاملة لعدة مجالات والواردة في الفصل الأول من تقريرها عن الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين النظر A/60/7)، الفقرة ٣٤).

هاء – العوامل الأخرى التي تستند إليها مقترحات الميزانية

27 - يرد أدناه بيان تفصيلي لعدد من العوامل الأخرى الهامة التي تستند إليها مقترحات الميزانية للفترة . ٢٠١٠ - ٢٠١١.

الترتيبات في نيروبي

- 25 طلبت الجمعية العامة إلى الأمين العام، في قرارها ٢٢٠/٥٢، أن يجعل الترتيبات المالية لمكتب الأمم المتحدة في نيروبي متمشية مع الترتيبات المالية لمكاتب الأمم المتحدة الإدارية المماثلة. ومنذ ذلك الوقت، وسعيا إلى تخفيف التكاليف الإدارية التي تتحملها البرامج الفنية لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة وبرنامج الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (موئل الأمم المتحدة)، التزم الأمين العام بالقيام تدريجيا بزيادة عنصر الميزانية العادية من الميزانية البرنامجية لمكتب الأمم المتحدة في نيروبي.
- 20 وفي الجزء الأول من القرار ٢٩٢/٥٧، رحبت الجمعية العامة باعتزام الأمين العام مواصلة تعزيز مكتب الأمم المتحدة في نيروبي وحثته على زيادة عنصر الميزانية العادية للمكتب في فترات السنتين المقبلة بما يكفل قدرة المكتب على القيام بتنفيذ البرامج والأنشطة التي تشملها ولايته على أكمل وجه.
- 27 ووفقا لتوجيهات الجمعية العامة الواردة في قراراتها ٢٠/٥٢ و ٢٩٢/٥٧ و ٢٩٢/٥٨، فإن التزام الأمين العام بالمضي في تعزيز عنصر الميزانية العادية لمكتب الأمم المتحدة في نيروبي يتجلى في الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠١٠- ٢٠١. وكما هو مبين في الجدول أدناه، بوجه عام، يبلغ مجموع الزيادات المقترحة في الموارد ٢٠١٠ ٤ دولار في إطار الأبواب ٢ و ١٥ و ٢٨ زاي و ٣٣. وهذه الزيادة يقابلها حزئيا انخفاض الاحتياحات في إطار الباب ١٤ الناشئة أساسا عن إعادة توزيع الموارد بمبلغ ٢٠٠٠ دولار إلى لجنة الأمم المتحدة العلمية المعنية بآثار الإشعاع الذري، تمشياً مع قرار الجمعية العامة ٣٣/٨٩، الذي طلبت فيه الجمعية العامة من الأمين العام أن ينظر، عند صياغة الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين طلبت فيه الجوعية العامة من الأمين العام أن ينظر، عند صياغة الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين طلبت فيه الجوارد داخليا. وتبعا لذلك، فإن

- الزيادة الصافية المقترحة للموارد ٢٠٠ ٥٥٠ ٤ دولار، أو ٤,٤ في المائة، وعلى الاعتماد المنقح للفترة . ١٥٥ ٢٠٠ تعكس الجهد الرامي إلى تعزيز البرامج الفنية وبرامج الدعم المنفذة في نيروبي.
- ٤٧ وضمن مجموع هذه الزيادة الصافية، تبلغ الاحتياجات الإضافية المقترحة لخدمة المؤتمرات (في إطار الباب ٢)؛ والدعم الإداري (في إطار الباب ٢٨ زاي)، والتشييد، والتعديلات والتحسينات وأعمال الصيانة الرئيسية (في إطار الباب ٣٣) وحدها ٤,١ مليون دولار، مما يمثل زيادة قدرها ٨ في المائة عن الاعتماد المنقح ذي الصلة للفترة ٢٠٠٨-٢٠٠٩. وضمن هذه التعديلات، رصد اعتماد لإنشاء ثماني وظائف جديدة من الميزانية العادية لتوفير خدمات المؤتمرات في نيروبي، التي كانت ستمول بدون ذلك من موارد خارجة عن الميزانية زيادة قدرها لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة وموئل الأمم المتحدة. وعلاوة على ذلك، واستنادا إلى استعراض التنظيم الداخلي وهيكل الوظائف والرتب في مكتب الأمم المتحدة في نيروبي الذي أجراه مكتب إدارة الموارد البشرية، يقترح الأمين العام إعادة تشكيل هيكل الوظائف والرتب في مكتب الأمم المتحدة في نيروبي بطريقة تدريجية، بجعله مماثلا لمستوى مكاتب الأمم المتحدة في جنيف وفيينا. ولفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١١، يقترح إعادة تصنيف أربع وظائف برتبة ف-٤ إلى الرتبة ف-٥، وهبي وظائف رؤساء قسم الميزانية، وقسم التوظيف والتصنيف، وقسم إدارة المرافق، وقسم الخدمات الطبية المشترك. بالإضافة إلى ذلك، فإن الميزانية المقترحة للفترة ٢٠١٠-٢٠١١ تشمل إنشاء وظيفة موظف وطني لمعالجة الحاجة إلى معرفة طيبة وفهم جيد للمقاولين المحليين، والتأجير، والممارسات التجارية والمستأجرين، ويقدم الاقتراح مراعاة الرأي الذي أعربت عنه اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية في تقريرها عن الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠٠٧-٢٠٠٦ (انظر A/60/7)، الفقرتان ٧٠ و ٧١). كما يتناول الاقتراح إلغاء وظيفتين من الرتبة المحلية، نتيجة إعادة تنظيم المهام وتبسيط الهياكل التنفيذية.
- 24 وبعد مراعاة التعديلات المذكورة أعلاه، أعيدت برمجة ما أفرج عنه من الموارد الخارجة عن الميزانية لموئل الأمم المتحدة لصالح أنشطته الفنية. وعلاوة على ذلك، وطبقا للأولوية التي أعطاها الإطار الاستراتيجي للفترة ٢٠١٠-٢٠١ لتعزيز النمو الاقتصادي المطرد والتنمية المستدامة وفقا لقرارات الجمعية العامة ذات الصلة ومؤتمرات الأمم المتحدة المعقودة مؤخرا، فإن موارد الميزانية العادية لموئل الأمم المتحدة في نيروبي تعكس نموا بنسبة ٩٠، في المائة.
- 93 وفيما يتعلق ببرنامج الأمم المتحدة للبيئة في نيروبي، تجدر الإشارة إلى أن موارد الميزانية العادية تعكس انخفاضا قدره ٧٠, في المائة عن الاعتماد المنقح لفترة السنتين ٢٠٠٨- ٢٠٠٩. ويعزى النقص في الموارد بشكل كبير إلى إعادة توزيع الموارد إلى لجنة الأمم المتحدة العلمية المعنية بآثار الإشعاع الذري، ويتمشى مع الولاية الواردة في قرار الجمعية العامة ٣٦/٩٨ على النحو المبين في الفقرة ٤ أعلاه. ووافق مجلس إدارة برنامج الأمم المتحدة للبيئة، في مقرره ١٣/٢٥، على برنامج عمل البرنامج للفترة ١٠١٠ ٢٠١١، الذي ينص على أن يقوم قسم حدمات الشركات بإدارة الصندوق ومهام الجزانة، والبرمجة والتخطيط في مجال الموارد البشرية،

والمعلومات والتكنولوجيا، والإدارة وغيرها من حدمات الدعم لتنفيذ البرامج التي كان يديرها سابقا مكتب الأمم المتحدة في نيروبي. وقد أسفر نقل هذه المهام وما تبعه من تعزيز حدمات برنامج الأمم المتحدة للبيئة عن إنشاء ما مجموعه ١٨ وظيفة بتمويل في إطار صندوق البيئة. وقد أدى كذلك نقل وظائف الإدارة المالية على صعيد المنظمة من مكتب الأمم المتحدة في نيروبي إلى برنامج الأمم المتحدة للبيئة إلى تخفيض الاشتراكات للمكتب؛ إلا أن لذلك تأثير تحييدي للموارد من خارج الميزانية لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة.

- ٥ ونظرا للتنفيذ التدريجي لتدابير تعزيز مكتب الأمم المتحدة في نيروبي منذ فترة السنتين ١٩٩٨-١٩٩٩، سيشمل عنصر الميزانية البرنامجية العادية ٥٨ في المائية من مجموع الموارد في إطار الباب ٢٨ زاي، و ٢٣,١ في المائية من الموارد المخصصة لخدمات المؤتمرات، في نيروبي، في إطار الباب ٢، لفترة السنتين للموارد المخصصة لخدمات المؤتمرات، في نيروبي، في إطار الباب ٢، لفترة السنتين
- ٥١ ويبين إجمالي المقترحات في إطار الأبواب ١ و ٢ و ١٤ و ١٥ و ٢٨ زاي و ٣٣ و ٣٤ زيادة صافية في الموارد بمبلغ ٢٠٠ ١٥٥ ٤ دولار. ويرد في الجدول التالي موجز للموارد المقترحة لمكتب الأمم المتحدة في نيروبي:

	المتحدة	لامادت	16	لا. ادت	ده	(بآلاف
•	استحده	-	۰۳	U 1 3 3	9-	\sim $_{3}$ $_{3}$

الفترة ۲۰۱۰-۲۰۱۰ (قبل إعادة تقدير التكاليف)	النــــسبة المئوية	النمو	الاعتمادات المنقجة للفترة ۲۰۰۸-۹۰۰۲	باب الميزانية
٩٦٤,٧	-	_	٩٦٤,٧	الباب ١، تقرير السياسات والتوجيه والتنسيق عموما: مكتب المدير العام، مكتب الأمم المتحدة في نيروبي
۲ · 0 ٦ ٨, ٨	۹,۹	۱ ۸٥٣,۸	1	الباب ٢، شؤون الجمعية العامة والمجلس الاقتــــصادي والاجتمــــاعي وإدارة المؤتمرات: خدمات المؤتمرات، نيروبي
1. 407,7	(·,Y)	(٧١,٧)	1 • £7 £, £	الباب ١٤، البيئة ^(ب)
19790,.	٠,٩	۱٧٤,٣	1907.,7	الباب ١٥، المستوطنات البشرية
79.01,8	٦,٢	۲,۱۷۰۱	7 V T £ 9, V	الباب ٢٨ زاي، الإدارة، نيروبي
٤ ٨٩٠,٧	11,7	£9V,Y	٤ ٣٩٣,٥	الباب ٣٣، التشييد والتعديلات والتحسينات وأعمال الصيانة الرئيسية
17097,7	_	_	17097,7	الباب ٣٤، السلامة والأمن، نيروبي
9119, £	٤,٤	£ 100,T	98 97 5,7	المجموع

- (أ) الأرقام تعكس الموارد المرصودة في الميزانية في مركز عمل نيروبي للأقسام/المكاتب المدرحة (أي أنها لا تشمل مكتبي الاتصال لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي وموئل الأمم المتحدة في نيويورك).
- (ب) يتصل النمو السلبي البالغ ٧٠٠ ٧١ دولار أساسا بإعادة توزيع الموارد إلى اللجنة العلمية (مقرها في فيينا في إطار الباب ١٤) استجابة للقرار ٨٩/٦٣، الذي طلبت فيه الجمعية العامة إلى الأمين العام أن ينظر، عند صياغة الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ٢٠١٠-٢٠١، في جميع الخيارات، يما في ذلك إمكانية إعادة توزيع الموارد داخليا.

التدريب

- ٢٥٨ تمشيا مع إرشادات وتوجيهات الجمعية العامة الواردة في قراراتها ٢٥٨/٥٥ و ٣٠٥/٥٧ و ٣٠٥/٥٩ و ٢٦٦/٥٩ و ٢٠٥/٦٣ و ٢٤٤/٦١ و ٢٥٤/٦٣ يجري تنفيذ إطار متكامل وحديث للموارد البشرية من أجل تعزيز قدرات الموارد البشرية الحالية والمقبلة في المنظمة، واستحداث آليات لتشجيع ودعم تنقل الموظفين، فضلا عن التوسع في تدريبهم وتنمية قدراتهم القيادية.
- ٥٣ ووفقا لما طلبته الجمعية العامة في الفقرة ٤ من الجزء الثامن من قرارها ٦٣/٢٥، ستصدر استراتيجية مستكملة عن التعلم والتنمية، وبالتعاون مع عدد من الأطراف أصحاب المصلحة. وستعتمد هذه الاستراتيجية على التقدم الملموس الذي أُحرز حتى الآن، ومواصلة تدابير الإصلاح التي وضعها الأمين العام والتي تعزز إدارة الموارد البشرية لتلبية الاحتياجات المتطورة للمنظمة. وسيقوم المجلس الاستشاري للتعلم بدعم وتوجيه عملية تنفيذ هذه الاستراتيجية، وكفالة أن تعكس أنشطة التعلم الفنية احتياجات المنظمة ذات الأولوية وأن تكون منسقة بشكل جيد في جميع المكاتب والإدارات.
- ٤٥ وقد أدرجت الموارد اللازمة للتدريب في الميزانية البرنامجية المقترحة لتعزيز مهارات الموظفين من جميع الرتب، وذلك تمشيا مع هدف المنظمة المتمثل في تشجيع تغيير الثقافة في المنظمة، وتطوير الموظفين وبناء منظمة أكثر إنتاجية ومرونة وتركيزا على النتائج.
- ٥٥ وتشمل الميزانية البرنامجية للفترة ٢٠١٠-٢٠١١ مبلغا قدره ٣٣,٢ مليون دولار، ويهدف إلى تلبية الاحتياحات إلى المحافظة على مهارات الموظفين وتعزيزها. ويشمل الاعتماد البالغ ٣٣,٢ مليون دولار محصات مدارة مركزيا بمبلغ ٢٠,١ مليون دولار، ومخصصات للتدريب في مجال اللغات بمبلغ ٩,٤ ملايين دولار للتدريب، ومخصصات لأشكال أخرى من التدريب ٣,٧ ملايين دولار. وسوف تستمر البرامج الحالية، وسيجرى حيثما أمكن، توسيع نطاقها لدعم تنقل الموظفين ولصقل المهارات الفنية، والحفاظ على مراكز الموارد الوظيفية وزيادة تنظيم حلقات عمل للتطوير الوظيفي في كل مركز من مراكز العمل. كما سيتم التركيز على وضع برامج شاملة بشأن المسائل الإدارية برعاية كلية موظفي الأمم المتحدة وعن طريق التعاون فيما بين الوكالات. وفيما يلي بيان لتوزيع موارد التدريب لفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١١

(بدو لارات الولايات المتحدة)

7 77 7 · · · · · · · · · · · · · · · ·	المهارات الفنية والتقنية والدعم الوظيفي تكنولو جيا المعلومات
1 3 7 1 7	الحموتوجيا المعلومات إدارة الموارد البشرية والمالية

9 2 • A 2 • •	ريب اللغو <i>ي^(أ)</i>
7 70 £ 7 · ·	: أخرى ^(ب)
TT 195 T	المجموع

- (أ) تشمل اعتمادا قدره ٨٠٠ ٢٦٥ ٤ دولار للتدريب في مجال اللغات المدارة مركزيا.
- (ب) تشمل الاعتمادات المخصصة للبرامج المتصلة بالمعايير المحاسبية الدولية للقطاع العام والأمن وحصة الأمم المتحدة في الأنشطة التدريبية المشتركة التمويل.
- ٥٦ وستظل البرامج المدارة مركزيا لتنمية قدرات الموظفين وتدريبهم تستهدف نشر ثقافة التعلم المستمر، وتعزيز القدرات القيادية والإدارية وبناء الكفاءات التنظيمية، فضلا عن زيادة قدرة الإدارات على قيادة التغيير والنجاح في إدارته. وسيستمر كذلك توفير البرامج لدعم تعميم مراعاة المنظور الجنساني وتشجيع مراعاة الشواغل الجنسانية في أماكن العمل وتشجيع الوعي بالتنوع ومراعاة التعدد الثقافي. ووفقا لذلك، تبلغ الاعتمادات المدارة مركزيا من أحل التدريب ٢٠,١ مليون دولار لفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١١، وتتعلق أساسا عما يلي:
- (أ) برامج تنمية القدرات الإدارية والقيادية والتنظيمية للموظفين من جميع الرتب، بما في ذلك كبار الموظفين، تمشيا مع زيادة التركيز على تنمية المهارات القيادية وإدارة الأداء أثناء الفترة ٢٠١٠ ٢٠١١
- (ب) برامج وحلقات عمل تدريبية مكيفة حسب الاحتياجات في مجالات إدارة الموارد البشرية والميزانية والميزانية والشؤون المالية، وإدارة المشتريات والعقود، وإقامة العدل والتدريب لتحسين كفاءات ومعارف ومهارات مديري البرامج والموظفين الذين يضطلعون بمسؤوليات في المجالات الإدارية؟
- (ج) برامج التدريب في مجال تكنولوجيا المعلومات لدعم استراتيجية الأمين العام لتكنولوجيا المعلومات والاتصالات بواسطة تحسين مستوى مهارات موظفي الأمانة العامة في مجال استخدام تطبيقات برمجيات المنظمة وعن طريق تزويد الموظفين بالمعارف والمهارات لزيادة فعالية وكفاءة إدارة المعلومات، يما في ذلك توسيع نطاق الفرص المتاحة للموظفين للدراسة بمساعدة الحاسوب وبرامج التعلم الإلكترون، وإنشاء الأكاديمية الإلكترونية للأمم المتحدة؛
- (د) تنمية المهارات الفنية والتقنية وتنفيذ برامج الدعم الوظيفي للموظفين من جميع الرتب في كافة مراكز العمل، ولا سيما في مجال دعم تنقل الموظفين.
- ٥٧ ووفقا لقرارات الجمعية العامة ذات الصلة، سيستمر توفير التدريب اللغوي باللغات الرسمية الست للأمم المتحدة، يما في ذلك البرامج التدريبية الرئيسية فضلا عن الدورات المتخصصة للاحتفاظ بالمهارات اللغوية المتقدمة وتطويرها. وستعمل برامج اللغات والاتصالات المتناسقة هذه على تشجيع تعدد اللغات من خلال

تعزيــز المهـــارات اللغويـــة والتفــاهـم بــين الثقافــات المختلفــة. وتــصل اعتمــادات التـــدريب اللغــوي إلى ٩,٤ ملايين دولار.

٥٨ - وبالإضافة إلى الاعتمادات المذكورة أعلاه للبرامج المدارة مركزيا والتدريب اللغوي، تتضمن الميزانية البرنامجية المقترحة كذلك اعتمادات أخرى للتدريب المتخصص تصل إلى ٣,٧ ملايين دولار. وسيتم تكريس جزء هام من هذه الموارد لمواصلة تعهد وتعزيز مهارات موظفي الأمن وفقا للتدابير المعتمدة لتعزيز السلامة والأمن في الأمم المتحدة، لكفالة تمكين موظفي الأمن من الاضطلاع على نحو كفؤ بعدد متزايد من المهام المتخصصة (٥,١ مليون دولار) لتلبية الاحتياجات الناشئة عن اعتماد المعايير المحاسبية الدولية للقطاع العام لتدريب قرابة بحريبا متخصصا ولكفالة تنفيذ المعايير بنجاح (٦,٠ مليون دولار). وتتصل الاعتمادات الأخرى بحصة الأمم المتحدة في أنشطة التدريب الممولة على نحو مشترك، وغيرها من احتياجات التدريب المتخصص المتنوع.

الرصد والتقييم

- 99 عملا بالقرار ٢٦٩/٥٨، حُددت موارد في إطار كل باب من أبواب الميزانية للأنشطة المتصلة بالرصد والتقييم. وحسب الممارسة المتبعة في إعداد الميزانية البرنامجية المقترحة للفترتين ٢٠٠٦-٢٠٠٦ و ٢٠٠٨-٩٠، فقد تضمنت تعليمات الميزانية لفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١١ استمارات من إعداد مكتب خدمات الرقابة الداخلية بشأن الموارد وخطط التقييم، على مديري البرامج أن يقوموا بملئها.
- 7 وكما هو مبيّن في الفقرات السابقة، فقد نُقلت مهام الرصد، بما في ذلك إعداد تقرير الأداء البرنابجي، والتقييم الذاتي التي كان مكتب حدمات الرقابة الداخلية يضطلع بها في السابق إلى مكتب وكيل الأمين العام للشؤون الإدارية، تمشياً مع قرار الجمعية العامة ٢٧٥/٦١. ووفقا للنظامين الأساسي والإداري لتخطيط البرامج والجوانب البرنامجية للميزانية، ومراقبة التنفيذ وأساليب التقييم (ST/SGB/2000/8)، ونشرة الأمين العام بشأن تنظيم مكتب حدمات الرقابة الداخلية (ST/SGB/2002/7)، فإن هذه الأنشطة ستشمل ما يلي: (أ) تقديم الخدمات الفنية إلى لجنة البرنامج والتنسيق في مسائل الرصد والتقييم الذاتي، (ب) وإعداد تقرير الأداء البرنامجي لفترة السنتين، (ج) وتعهد شبكة الجهات التنسيقية المعنية بأداء البرامج، (د) وتعزيز الموقع الإلكتروني الخاص بأداء البرامج، (هـ) وتعزيز/استبدال نظام المعلومات المتبعة في أنشطة الرصد والتقييم الذاتي التي تضطلع بها جميع إدارات الأمم المتحدة، (ح) وتقديم الدعم المنهجي لأنشطة التقييم الذاتي، (ط) ودعم الإدارة القائمة على النتائج وكذلك الإحراءات المقترحة المدرحة في مرفق تقرير مكتب خدمات الرقابة الداخلية بشأن تعزيز أداء وتقييم البرامج ورصدها (A/60/73).
- 71 وبلغت الموارد المخصصة لأنشطة الرصد والتقييم لفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١١ ما مقداره ٤٨,٨ مليون دولار، مما يعكس زيادة قدرها نحو ٤ ملايين دولار على التقديرات الخاصة بفترة السنتين ٢٠٠٨-٢٠٠٩.

09-33808 **26**

وبالنسبة للفترة ٢٠١٠-٢٠١١، يضم التقدير الإجمالي البالغ ٤٨,٨ مليون دولار اعتمادات من الميزانية العادية قدرها ٢٠,٨ مليون دولار. العادية قدرها ٢٠,٨ مليون دولار واعتمادات ممولة من الموارد الخارجة عن الميزانية قدرها وكما يتبين من المقارنة الواردة أدناه، فإن التوزيع بين موارد الميزانية العادية والموارد الخارجة عن الميزانية هو يكاد يكون التوزيع نفسه تقريبا بالنسبة لفترتي الميزانية كلتيهما.

(بدو لارات الولايات المتحدة)

	۸۲-	17-		7.//-7.
	المبلغ	النسبة المئوية	المبلغ	النسبة المئوية
موارد الميزانية العادية	۲٦ ١٨٨ ٤٣٧	٥٩,٠	77 477 777	٥٧, ٤
الموارد الخارجة عن الميزانية	1177717	٤١,٠	7. 777 799	٤٢,٦
المجموع	££ 40. A 5	1 , .	٤٨ ٧٣٥ ٢٧١	١٠٠,٠

- 77 وتمشياً مع الاتجاهات السابقة، فإن مجمل هذه الموارد يتصل بالتقييمات الداخلية (٤٨ مليون دولار)، بينما تتعلق الموارد المتبقية بالتقييمات الخارجية (٨,٠ مليون دولار). وتتكون التقييمات الداخلية من التقييمات الذاتية المنفذة في إطار الرصد والإبلاغ عن أداء البرامج. وتتكون التقييمات الخارجية من التقييمات الخارجية التقديرية والتقييمات الخارجية التي صدر تكليف بإجرائها.
- ٦٣ وحرياً على الممارسة القائمة، تتضمن كل كراسة من كراسات الميزانية معلومات موجزة عن الموارد التقديرية التي حددها الإدارات لأنشطتها في مجال الرصد والتقييم.
- 75 وفي ما يتعلق بالمقترحات الرامية إلى تعزيز الرصد والتقييم داخل الأمانة العامة، تحدر الإشارة إلى أن الأمين العام قدم، استجابة لقراري الجمعية العامة ٢٤٥/٦١ و ٢٤٥/٦١ تقريرا عن إطار المساءلة، وإدارة المخاطر في المؤسسة وإطار الرقابة الداخلية، وإطار الإدارة القائمة على النتائج (Add.1 و Corr.1) يما في ذلك هيكل للمساءلة يهدف إلى إيجاد منظمة تركز تماما على تحقيق النتائج، وتخطّط لمواجهة ما يهدد النجاح من مخاطر وتعمل على تخفيف حدقا، وتُسائل المديرين والموظفين على المستويات كافة عن تحقيق النتائج. وحدد الاقتراح مفهوم إقامة إطار متكامل لإدارة المخاطر في المؤسسة وإطار للرقابة الداخلية يتبع لهجا منهجيا وشاملا للمبادرة بتحديد المخاطر وتقديرها وتقييمها وتحديد أولوياتها وإدارتها ومراقبتها في جميع أجزاء المنظمة من أجل زيادة إمكانية تحقيق الأهداف، واقترح مشروعا تجريبيا لوضع معايير ومبادئ توجيهية لتطبيق إدارة المخاطر في المؤسسة على نطاق الأمانة العامة ككل.
- 70 وعلاوة على ذلك، تجدر الإشارة إلى أن هذا الاقتراح يتضمن أيضا إنشاء قدرات مخصصة في إدارة الشؤون الإدارية مسؤولة عن تقديم المشورة والدعم للإدارات ورصدها لكفالة تطبيق مفاهيم الإدارة القائمة على النتائج تطبيقا كاملا، وكذلك عن جمع المعلومات ذات الأهمية بشأن الأداء والتي يمكن اتخاذ القرارات المتعلقة

بالمساءلة استنادا إليها، والإبلاغ عن تلك المعلومات. واقترح الأمين العام في تقريره نقل وظيفة برتبة ف-ع ووظيفة من فئة الخدمات العامة (الرتبة الرئيسية) من الباب ٣٠، الرقابة الداخلية، إلى الباب ٢٨ ألف، مكتب وكيل الأمين العام للشؤون الإدارية، وذلك تمشياً مع نقل المهام المتعلقة بالرصد، بما في ذلك إعداد تقرير الأداء البرنامجي. وقررت الجمعية العامة، في مقررها ٣٦/٥٥، إرجاء النظر إلى وقت لاحق في تقرير الأمين العام عن إطار المساءلة، وإدارة المخاطر في المؤسسة وإطار الرقابة الداخلية، وإطار الإدارة القائمة على النتائج.

- 77 وعقب استعراض التقرير المتعلق بإطار المساءلة، وافقت الجمعية العامة في قرارها ٢٧٦/٦٣ على نقل الموارد المتصلة بالوظائف وبغير الوظائف من الباب ٣٠، الرقابة الداخلية، إلى الباب ٢٨، مكتب وكيل الأمين العام للشؤون الإدارية. غير أنه لم يكن من الممكن في ذلك الوقت إيراد عملية النقل هذه في كل تقرير من تقارير أبواب الميزانية. لذلك فإن الموارد المشار إليها أعلاه ظلت ضمن الباب ٣٠ وستُنقل إلى الباب ٢٨ ألف. وسيدرج هذا المقرر في الاعتمادات الأولية لفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١١، يما فيها أنشطة التقييم الذاتي والنواتج المدرجة في الميزانية البرنامجية المقترحة.
- 77 وفيما يتعلق بالمقترحات المتعلقة بإطار المساءلة، قررت الجمعية العامة عدم الموافقة على هذا الإطار وطلبت إلى الأمين العام أن يقدم تقريرا شاملا في الجزء الأول من دورها المستأنفة الرابعة والستين. وسيجري إعداد ذلك التقرير بالتشاور مع هيئات الرقابة المعنية، مع الاستفادة من الخبرة الفنية لهيئات الأمم المتحدة ذات الصلة ومع المراعاة الكاملة لجميع القرارات ذات الصلة الصادرة بشأن المساءلة، يما في ذلك ما يلي:
- (أ) تعریف واضح للمساءلة والمقترحات المتعلقة بآلیات المساءلة، يما فیها معايير واضحة لتطبيقها وأدوات لإنفاذها بشكل صارم، ودون استثناءات، على أي مستوى، وتعريف واضح للأدوار والمسؤوليات؛
- (ب) تدابير واضحة ومحددة لكفالة حصول الدول الأعضاء على معلومات موثوقة في الوقت المناسب بشأن النتائج المحققة والموارد المستخدمة من قبل الأمانة العامة للأمم المتحدة، فضلا عن أدائها، عما فيها ما يتعلق بتدابير تحسين الإبلاغ عن الأداء؛
 - (ج) تدابير ملموسة لكفالة تنفيذ التوصيات الصادرة عن هيئات الرقابة في حينها؟
- (د) تدابير لتعزيز المساءلة الشخصية داخل الأمانة العامة والمساءلة المؤسسية إزاء الدول الأعضاء بشأن النتائج المحققة والموارد المستخدمة؟
- (هـ) تدابير لكفالة الشفافية في عملية اختيار كبار المديرين وتعيينهم، يما في ذلك على مستوى الأمين العام المساعد ووكيل الأمين العام؛

- (و) مقترحات محددة بشأن إصلاح نظام تقييم الأداء مع المراعاة التامة لآراء الموظفين، وكذلك بشأن فرض جزاءات على القصور في الأداء ومنح مكافآت على الأداء المتميز تطبق على الموظفين والإدارة العليا، يما في ذلك على مستوى الأمين العام المساعد ووكيل الأمين العام؛
- (ز) تعريف واضح للمسؤوليات الناجمة عن تفويض السلطة ومبادئ توجيهية واضحة لمديري البرامج لممارسة تلك السلطة، وإجراءات لتحسين نظام تفويض السلطة، يما في ذلك من خلال آليات إبلاغ منهجية بشأن كيفية ممارسة السلطة المفوضة؛
- (ح) التدابير المتخذة لتنفيذ إطار الإدارة القائمة على النتائج، يما فيها التدابير التي يتخذها الأمين العام لتعزيز قيادة الإدارة العليا والتزامها بتشجيع ودعم ثقافة الاعتماد على النتائج في الأمم المتحدة، فضلا عن إيجاد فهم مشترك للإدارة القائمة على النتائج وما يترتب عليها من آثار؛
- (ط) النطاق والمعايير والإطار الزمني لتطبيق نظام موثوق به للمعلومات المتعلقة بالإدارة القائمة على النتائج، يما في ذلك معلومات مفصلة عن مدى ملاءمته لنظم إدارة المعلومات المتوفرة والمتوقعة؛
 - (ي) اقتراح خطة وخارطة طريق مفصلتين لتنفيذ إطار إدارة المخاطر في المؤسسة والرقابة الداخلية؛
- (ك) تفسير الكيفية التي ستعالج بها تدابير تعزيز آليات المساءلة لدى الأمانة العامة العيوب البارزة التي تشوب الرصد الداخلي والتفتيش والمساءلة فيما يخص إدارة برنامج الأمم المتحدة للنفط مقابل الغذاء.

ومن المتوقع أن يُقدم هذا التقرير إلى الجمعية العامة في الجزء الأول من دورتما المستأنفة الرابعة والستين في عام ٢٠١٠.

77 - وأوصت اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية، في الفقرة ٢٦ من تقريرها (٨/60/٢)، بأن تتضمن بيانات الميزانية مستقبلا معلومات عن مدى فعالية استثمارات المنظمة في مجالي الرصد والتقييم. وبناء على ذلك، طُلب إلى مديري البرامج تقديم هذه المعلومات كجزء من عملية إعداد الميزانية. وتعكس المعلومات التي حُمعت أثناء إعداد الميزانية لفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١ مجموعة واسعة من الفوائد الناجمة عن الاستثمارات في مجال الرصد والتقييم. وقد أفاد مديرو البرامج، في جملة أمور، بأن الرصد والتقييم يستخدمان لتحديد احتياجات العملاء وتحسين تقديم الخدمات للعملاء وتقديم التقارير إلى الهيئات الحكومية الدولية؛ وتضمين خطط العمل السنوية أفضل الممارسات وإدماجها في مبادئ توجيهية مستكملة؛ وتقييم إدارة المعرفة والكفاءة في العمليات الداخلية؛ وتعزيز المعرفة وتوطيد بناء القدرات للموظفين؛ وتحسين مضمون المنشورات وشكل عرضها؛ وللارتقاء بجودة الحلقات الدراسية وحلقات العمل؛ وتحسين نوعية الوثائق، وتقديم الدعم ولمناقشات وحلقات النقاش، وتوسيع نطاق مشاركة المنظمات غير الحكومية؛ وتحسين التنسيق بين الوحدات والأقسام، وتحسين رضا العملاء عن الخدمات المقدمة؛ وصقل سبل تنفيذ البرامج وإدارةا؛ وتعزيز الوحدات والأقسام، وتحسين رضا العملاء عن الخدمات المقدمة؛ وصقل سبل تنفيذ البرامج وإدارةما؛ وتعزيز

تعبئة الموارد؛ وإبراز النتائج الإيجابية للتقييمات و/أو تنفيذ التوصيات بشأن إدحال تحسينات، والتي غالبا ما تؤدي إلى تعزيز ثقة الجهات المانحة وبالتالي مواصلة أو زيادة التمويل من الموارد الخارجة عن الميزانية؛ وتقييم المخرز في تنفيذ استراتيجيات تعميم المنظور الجنساني؛ وتقييم مدى فعالية النواتج والأنشطة الإعلامية للأمم المتحدة.

تكنولوجيا المعلومات

- 79 قُدمت آخر التقارير عن تكنولوجيا المعلومات والاتصالات إلى الجمعية العامة في دورتما الثالثة والستين، في كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٨، ودورتما المستأنفة الثالثة والستين في آذار/مارس ٢٠٠٩. وتشمل هذه التقارير ما يلي:
- (أ) الاستثمار في تكنولوجيا المعلومات والاتصالات: استراتيجية المعلومات والاتصالات للأمانة العامة للأمم المتحدة (Add.1 و Corr.1 و A/62/793)؛
- (ب) تكنولوجيا المعلومات والاتصالات: نظم المؤسسة للأمانة العامة للأمم المتحدة في جميع أنحاء العالم (A/62/510/Rev.1)؛
- (ج) أمن تكنولوجيا المعلومات والاتصالات، استعادة قدرة الأمم المتحدة على العمل بعد الكوارث وضمان استمرار العمل فيها (A/62/477)؛
- (د) تكنولوجيا المعلومات والاتصالات، استعادة قدرة الأمم المتحدة على العمل بعد الكوارث وضمان استمرار العمل فيها: الترتيبات المتعلقة بالمركز الثانوي للبيانات في المقر (A/63/743).
- ٧٠ وحدير بالذكر أن الأمين العام حدد، في تقريره السالف الذكر عن الاستثمار في تكنولوجيا المعلومات والاتصالات: استراتيجية تكنولوجيا المعلومات والاتصالات للأمانة العامة للأمم المتحدة، نهجاً عاماً وإطارا إدارياً لبرامج تكنولوجيا المعلومات والاتصالات وهياكلها الأساسية في الأمانة العامة على مدى الثلاث إلى الخمس سنوات المقبلة. وبالإضافة إلى ذلك، تشمل المقترحات الواردة فيه إنشاء مكتب تكنولوجيا المعلومات والاتصالات. وقررت الجمعية العامة في قرارها ٣٦٦/٦٣، إنشاء المكتب باعتباره وحدة تنظيمية مستقلة في إطار باب مستقل من أبواب الميزانية، وأن يرأسه رئيس هيئة موظفي تكنولوجيا المعلومات. وينعكس إنشاء هذا المكتب في الميزانية المقترحة لفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١١ بوصفه الباب ٢٩، مكتب تكنولوجيا المعلومات والاتصالات.
- ٧١ وكجزء من دور مكتب تكنولوجيا المعلومات والاتصالات في الإشراف على الإدارة الشاملة لتكنولوجيا المعلومات والاتصالات، وُضع إطار لاستعراض الميزانيات من جانب المكتب لفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١٠.
 وقد استعرض المكتب المقترحات المتعلقة بتكنولوجيا المعلومات والاتصالات، بغض النظر عن مصدر

09-33808 **30**

التمويل، لتحديد القيمة المضافة بالنسبة للمنظمة. وترد نتائج هذه الاستعراضات في مقترحات الميزانية المتعلقة بتكنولوجيا المعلومات والاتصالات للفترة ٢٠١٠-٢٠١.

٧٧ - وبالنسبة لفترة السنتين ٢٠١٠- ٢٠١، تقدر الموارد المرصودة لتكنولوجيا المعلومات بمبلغ ٣٠١،٥ مليون دولار، وهو ما يعكس زيادة قدرها ١١،٤ مليون دولار (أو ٣,٩ في المائة). وفي حين أن هذه الاعتمادات تتصدى للاحتياجات المستمرة والمشاريع المخططة لفترة السنتين القادمة، فإن تقارير مستقلة ستتناول الترتيبات الجديدة المتعلقة بنظام التخطيط الجديد لموارد المؤسسة، واستمرارية تصريف الأعمال واستعادة القدرة على العمل بعد الكوارث، وهيكل تكنولوجيا المعلومات والاتصالات المتوحى إنشاؤه. ويرد في الجدول أدناه موجز للاحتياجات من تكنولوجيا المعلومات. وقد ازدادت لفترة السنتين ٢٠١٠- ٢٠١١ رسوم بعض حدمات تكنولوجيا المعلومات التي يقدِّمها مكتب تكنولوجيا المعلومات والاتصالات للإدارات والمكاتب في إطار اتفاقات مستوى الخدمة. وزاد عدد من الإدارات نفقاها الإجمالية على تكنولوجيا المعلومات، في حين عدلت إدارات أحرى احتياجاها من أجل الإبقاء على ميزانياها الخاصة بتكنولوجيا المعلومات والاتصالات دون تغير. وترد هذه التفاصيل في كل باب من أبواب الميزانية.

الموارد المخصصة لتكنولوجيا المعلومات

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

تقــــديرات الفتـــرة	الموار د	النمو في	- 1	
(،۱۰۲–۲۰۱۱ لفترة (،۱۲–۹،۰۲)	النسبة المئوية	المبلغ	الاعتمادات المنقحة للفترة ٨٠٠٢-٩٠٠٢	الباب
1787,1	(17,•)	(۲,۳۲۲)	۱ ۸٦٥,۷	
YW 990,V	(1,7)	(۲۸۷,•)	ي ۲٤ ۲۷۷٫۷	 ٢ - شــؤون الجمعيــة العامــة والمجلـس الاقتــصاد والاجتماعي وإدارة المؤتمرات
४० ११८,१	(٠,١)	(٣٤,١)	70077,7	٣ – الشؤون السياسية
٦٤٨,١	٠,١	٠,٨	7 2 7, 7	٤ – نزع السلاح
٤ ٨٦٩,٣	(7,7)	(٣٢٠,0)	٥ ١٨٩,٨	٥ – عمليات حفظ السلام
١٧٢,٠	$(A, {\boldsymbol{\cdot}})$	(1 ٤, ٩)	117,9	٦ - استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية
7 720,9	00,7	٩٧٧,٨	۱ ۲٦٨,١	٧ – محكمة العدل الدولية
٤ ٢٥٩,٨	(19, ٤)	(1 • 77, ٧)	٥ ٢٨٣,٥	٨ – الشؤون القانونية
9 171,0	(•,1)	(٩,٠)	9 180,0	٩ – الشؤون الاقتصادية والاجتماعية
107,7	٣٦,٥	٤١,٨	لية ۱۱٤٫٤	١٠ -أقل البلدان نموا والبلدان النامية غير الساحا والدول الجزرية الصغيرة النامية
110,4	۱۸,٤	۲۸,۸	ـل ١٥٦,٥	١١ -دعم الأمم المتحدة للشراكة الجديدة من أح تنمية أفريقيا

	1/2m 1.1 m 1/2 = 1		الموار د	تقديرات الفترة
	الاعتمادات المنقحة للفتـــــــــــــــــــــــــــــــــــ			- ۲۰۱۰-۲۰۱۰ (بمعـــدلات الفتـــرة
الباب	79-7	المبلغ	النسبة المئوية	Λγ-γγ
- ۱۲ -التجارة والتنمية	٨ ٤٤٧,٣	(10,7)	(*,*)	٨ ٤٣٢,٠
٤ ١ – البيئة	771,8	(٧,٢٢)	(١٨,٩)	Y 7 A, Y
١٥ -المستوطنات البشرية	٣,٣	70 £, 7	۱۰ ۷۳٦,٤	707, 7
 ١٦ - المراقبة الدولية للمخدرات ومنع الجريم والإرهاب والعدالة الجنائية 	ېــة ۱۰۲۱٫۲	_	_	1 • 7 1, 7
١٧ -التنمية الاقتصادية والاجتماعية في أفريقيا	1.177,7	((•,•)	۱۰۱۲۸,٦
١٨ -التنمية الاقتصادية والاجتماعية في آسيا والمح		(• 1,1)	(',-)	, , , , ,
الهادئ	£ 907,0	(٩٦,٥)	(١,٩)	٤ ٨٥٦,٠
١٩ –التنمية الاقتصادية في أوروبا	2 279,1	(٨,٢٢)	(1, ٤)	٤ ٣٦٦,٣
 ۲۰ – التنمية الاقتصادية والاجتماعية في أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي 	ك ٤ ٩ ٩ ٤, ٢	(۲ ۹۱,•)	(°,\L)	٤ ٧٠٣,٢
٢١ -التنمية الاقتصادية والاجتماعية في غربي آسيا	0 272,7	(۲۸٦,۷)	(0,7)	0 177,0
٢٣ -حقوق الإنسان	0 { £ £ Y , \	(٣٠٠,1)	(0,0)	0 1 2 7,0
٢٥ –اللاجئون الفلسطينيون	7 280,8	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	_	7 270,7
٢٦ –المساعدة الإنسانية	۳٠٥٣,٦	$(77\xi, \cdot)$	$(\Upsilon \cdot, \xi)$	7 279,7
٧٧ -الإعلام	٨ ٩٥٥,٢	(٩٣,٨)	(1,•)	۸ ۸٦١,٤
٢٨ -خدمات الإدارة والدعم	०८ ०२८,६	1 • 9 1 7, 7	۱۸٫٦	٦٩ ٤٨٤,٦
 ٢٩ –مكتب تكنولوجيا المعلومات والاتصالات 	VT TT 9, 1	(١ ٢١٠,٤)	(١,٧)	٧٢ ١١٨,٧
٣٠ –الرقابة الداخلية	1 107,1	۳۰۳,۸	77,7	1 271,7
٣١ -الأنشطة الإدارية المشتركة التمويل	٦٥٧,٦	٤١,٦	٦,٣	799,7
٣٣ -التــشييد والتعــديلات والتحــسينات وأعمــ	_ال			
الصيانة الرئيسية	۲۰ ٦٨٨,٣	٣ ٧٤٣,٧	١٨,١	78 277, •
٣٤ -السلامة والأمن	1 10,9	_	_	1 150,9
المجموع	7900,9	11 2.0,.	٣,٩	٣٠١ ٤٦٠,٩

- ٧٣ تنشأ بعض التسويات الكبيرة المتعلقة بتكنولوجيا المعلومات في إطار عدد من أبواب الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ٢٠١٠-٢٠١ على النحو المبين تفصيلا في الفقرات ٧٤ إلى ٧٩ أدناه.
- ٧٤ وتتعلق الزيادة البالغة ٩٧٧ ٨٠٠ دولار في إطار الباب ٧، محكمة العدل الدولية، في المقام الأول باقتناء معدات التشغيل الآلي للمكاتب والتطبيقات الداخلية للأمم المتحدة لأداء المهام الإدارية اليومية، وكذلك باقتناء واستبدال معدات التشغيل الآلي للمكاتب في إطار تجديد قاعة العدل الكبرى وقاعة الصحافة، الذي

- يضطلع به المالك، مؤسسة كارنيغي. وتعكس هذه الزيادة أيضا اقتراح إنشاء وظيفة حديدة من فئة الخدمات العامة (الرتب الأخرى) لفني اتصالات مسؤول عن تنفيذ ودعم الهياكل الأساسية للاتصالات السلكية واللاسلكية بالمحكمة.
- وفي إطار الباب ٨، الشؤون القانونية، يتصل الانخفاض البالغ ١ مليون دولار أساسا بتكلفة لمرة واحدة في فترة السنتين ٢٠٠٩-٢٠٠ لاقتناء البرمجيات المرخصة وحدمات تجهيز البيانات والهياكل الأساسية، يما في ذلك التدريب من أجل تعزيز قدرة شعبة شؤون المحيطات وقانون البحار.
- ٧٦ وذكّرت الجمعية العامة في قرارها ٢٦٢/٦٣ بقرارها ٢٨٣/٦٠ الذي قررت فيه الاستعاضة عن نظام المعلومات الإدارية المتكامل بالجيل المقبل من نظام تخطيط موارد المؤسسة. ووافقت الجمعية أيضا على هيكل الإدارة المقترح للمشروع، وأقرت ترتيبات تقاسم التكاليف لتمويل مشروع تخطيط موارد المؤسسة الذي اقترحه الأمين العام ووافقت على اعتماد مبلغ ٢٠ مليون دولار، يتألف من مبلغ قدره ١١٠٠٠ و دولار يول من الميزانية العادية لفترة السنتين ٢٠٠٨- ٢٠٠٩، ومبلغ قدره ٢٠٠٠ دولار من حساب دعم عمليات حفظ السلام للفترة من الميزانية لغترة المنتين ٢٠٠٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٩، ومبلغ قدره نظام عمليات دولار من الموارد الخارجة عن الميزانية لفترة السنتين ٢٠٠٨ ٢٠٩ وذلك لتنفيذ نظام تخطيط موارد المؤسسة. وفضلا عن ذلك، طلبت الجمعية إلى الأمين العام تقديم تقرير شامل عن المشروع إلى الجمعية في دورةا الرابعة والستين.
- ٧٧ واعتمد مبلغ قدره ٩٠٠ و ١١ دولار في إطار الباب ٢٨ ألف لحصة الميزانية العادية من مشروع تخطيط الموارد/المؤسسة للفترة ١٠١٠-٢٠١ وفقا لصيغة تقاسم التكاليف التي وردت تفاصيلها في الوثيقة الموارد/المؤسسة للفترة الجمعية العامة في قرارها ٢٦٢/٦٣. على أنه تجدر ملاحظة أن تحليل احتياحات المستخدمين للمشروع لا يزال مستمرا، وسوف تقدم التفاصيل ذات الصلة إلى الجمعية في دورها الرابعة والستين في إطار التقرير الشامل المذكور أعلاه الذي طلبته الجمعية. وفي هذه المرحلة، فإن التقديرات الأولية لمجموع الميزانية الإجمالية للمشروع لفترة السنتين ١٠١٠-١٠١ قد تبلغ قيمتها نحو ١٨٦ مليون دولار، حيث تبلغ حصة الميزانية العادية ٢٨ مليون دولار، أي حوالي ١٦,٢ مليون دولار بالإضافة إلى المبلغ المقدر في هذه المرحلة. غير أن المعلومات القطعية ليست متاحة بعد بشأن التكاليف الإضافية المحتملة، إلى حين الانتهاء من التحليل والتقرير.
- ٧٧ ويعكس الانخفاض البالغ ١,٢ مليون دولار في إطار الباب ٢٩، مكتب تكنولوجيا المعلومات والاتصالات، في المقام الأول الاحتياجات المخفضة المقدرة للنفقات المتعلقة بالاتصالات والتي تعزى أساسا إلى الاندماج التدريجي لشبكات البيانات والصوت من حلال تنفيذ بروتوكول الإنترنت الهاتفي، والخفض المناظر في تكاليف الصيانة، الذي تقابله جزئيا احتياجات إضافية لشراء تراخيص إجبارية لبرامج الحاسوب المسجلة الملكية لنظامين من النظم الأساسية، وهما نظام المعلومات الإدارية المتكامل ونظام إدارة الهوية في المؤسسة.

٧٩ - وتعكس الزيادة البالغة ٣,٧ مليون دولار في إطار الباب ٣٣، التشييد والتعديلات والتحسينات وأعمال الصيانة الرئيسية، في المقام الأول، حدمات مكتب المساعدة وصيانة المعدات الإلكترونية المتعلقة بمنشآت الأمن والسلامة، بما في ذلك الرقابة على الدخول ونظم التليفزيون ذات الدوائر المغلقة وتخزين الفيديو وإنذار الحريق وكشف التسلل وكذلك استبدال نظام هاتف المقسم الفرعي الآلي الخصوصي الحالي بمكتب الأمم المتحدة في نيروبي واللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا ومنطقة المحيط الهادئ، حيث بلغ كل من النظامين الحاليين نهاية عمره الافتراضي أو تجاوزه، ولم يعد الدعم التقني متاحا.

الموارد الخارجة عن الميزانية

٨٠ ـ يرد في الجدول ٨ بيان المستوى المتوقع للموارد الخارجة عن الميزانية حلال فترة السنتين ١٢٠١-١٠٠ وموجز القول إنه من المتوقع أن تموّل الموارد الخارجة عن الميزانية في فترة السنتين هذه ما مجموعه ١٢ ٢٧١ وظيفة لفترة السنتين وظيفة يرد بيان توزيع رتبها في الجدول أدناه، وذلك مقارنة بما مجموعه ١٢ ١٥٩ وظيفة لفترة السنتين المساديق التشغيلية في المكاتب الدائمة للأمم المتحدة، وكذلك الوظائف الممولة من حساب الدعم لعمليات حفظ السلام. وهناك زيادة صافية في عدد الوظائف (١١٨ وظيفة) كما هو مبين في الجدول أدناه، وخاصة في الرتب من ف-٣ إلى ف-٥ إلى حانب فئة الخدمات العامة (الرتب الأخرى)، ترجع بشكل رئيسي لزيادة صافية قدرها ٥٥ وظيفة مي إطار د الخارجة عن الميزانية لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة، وتنشأ أساسا عن زيادة قدرها ٨٨ وظيفة في إطار صندوق البيئة، يقابلها خفض قدره ٨٨ وظيفة في إطار الصناديق عن زيادة قدرها ٢٦ وظيفة في إطار برنامج العمل، و ٢٢ وظيفة في إطار دعم البرنامج المقدم في إطار التوجيه التنفيذي والإدارة والتنظيم. وتتعلق تسوية تصاعدية كبيرة أيضا بزيادة قدرها ٢٧ وظيفة في الإحراءات التعلقة بالألغام، وحساب دعم عمليات حفظ السلام، تعزى إلى النمو المتوقع في إطار صندوق التبرعات الاستئماني لتقديم المساعدة في الإحراءات المتعلقة بالألغام، وحساب دعم عمليات حفظ السلام.

ئة	تقديرات الفترة ٢٠٠٨–٢٠٠٩	تقديرات الفترة ٢٠١٠–٢٠١١	التغير
ىئة الفنية وما فوقها			
أمين عام مساعد	٥	٥	=
مد-٢	٤١	٤٤	٣
مد-١	١٧٨	191	١٣
ف-٥	077	٥٤٧	70
ف-٤/٣	7 9 7 0	٣ • ٤٦	٧١
ف-۲/ف-۱	٤٠٤	٣٦٩	(٣٥)
المجموع الفرعي	٤١٢٥	٤ ٢ ٠ ٢	٧٧

الفئة	تقديرات الفترة ٢٠٠٩–٢٠٠٩	تقديرات الفترة ٢٠١٠–٢٠١١	التغير
فئة الخدمات العامة			
الرتبة الرئيسية	797	791	٦
الرتب الأخرى ^(أ)	٧ ٧٣٦	Y YY 1	70
المجموع الفرعي	۸۰۲۸	۸۰٦٩	٤١
المجموع	17 108	17 771	114

(أ) تشمل وظائف حدمات الأمن والصنائع والحرف والرتبة المحلية والموظفين الوطنيين والخدمة الميدانية.

٨١ – وخلال فترة السنتين، سيجري استخدام موارد خارجة عن الميزانية تقدر بمبلغ ٩,٤ بلايين دولار، تعكس زيادة صافية تقارب ٧٨١,٥ مليون دولار، في الاضطلاع بطائفة متنوعة من أنشطة الدعم والأنشطة الفنية والتشغيلية في مجالات تسوية الصراعات، وصنع السلام، وتقديم المساعدة الانتخابية، والإجراءات المتعلقة بالألغام، ونشر القانون الدولي وزيادة تفهمه، وخدمات الدعم المركزي، وأنشطة التوعية في مراكز نزع السلاح الإقليمية، إلى جانب مجالات أخرى. ويرد بيان التوزيع حسب الأبواب في الجدول ٨.

٨٢ - ونظرا لطبيعة التبرعات، لا يمكن أن يُحدَّد بدقة تامة مستوى الموارد الخارجة عن الميزانية التي سترد حلال أي فترة من فترات السنتين ولا عدد الوظائف التي سيجري تمويلها. ونتيجة لذلك، فإن تقديرات الفترات الجارية تكون عادة أكثر دقة من إسقاطات فترات الميزانيات المقبلة. وينبغي لدى استخدام مثل هذه المعلومات لتحليل الأموال الآتية من موارد خارجة عن الميزانية توخى الحرص فيما يتعلق بتحليل الاتجاهات، حيث أن الاستنتاجات المستخلصة بناء على الفوارق الطفيفة من فترة إلى الفترة التالية قد لا تكون سوى انعكاس لانخفاض مستوى نوعية البيانات المسقطة للفترات المقبلة، مقارنة بنوعية البيانات الأكثر تحديدا في الفترات الجارية. وفيما يتعلق بفترة السنتين ٢٠١٠-٢٠١١، فإن مجموع الزيادة المتوقعة الذي يبلغ ٧٨١,٥ مليون دولار، أو نسبة ٩ في المائة، هو النتيجة الصافية لعدد من حالات الزيادة والنقصان في تقديرات التمويل من الموارد الخارجة عن الميزانية للأنشطة المخططة في محالات شتى. ويرتبط القدر الأكبر من الزيادة بالعمليات المتوقعة لمفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين (٢٨٢,٢ مليون دولار) ووكالة الأمم المتحدة لإغاثة وتشغيل اللاجئين الفلسطينيين في الـشرق الأدبي (١٨٦,٩ مليـون دولار)، وذلـك أساسـا لتكملـة الأنـشطة الفنيـة والتشغيلية في مجال حقوق الإنسان والشؤون الإنسانية بما في ذلك توفير الحماية الدولية وتقديم الحلول الدائمة والمساعدات للاجئين. وتشمل التقديرات الخاصة بالأنشطة الممولة من حارج الميزانية العادية أيضا زيادات تخص إدارة عمليات حفظ السلام وإدارة الدعم الميداني (١١٥,٠ مليون دولار)، وهذه التسويات التصاعدية تتصل إلى حد كبير بتقديم الدعم والخدمات الفنية لعمليات حفظ السلام الموسعة. وتعكس الموارد الخارجة عن الميزانية المتاحة لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة زيادة قدرها ١٢٤,١ مليون دولار، سيستخدم القدر الأكبر منها في الأنشطة التنفيذية في إطار برنامج العمل، بما في ذلك تعديلات ملاك الموظفين ذات الصلة الواردة تفصيلا في الفقرة ٨٠ أعلاه.

الجداول

الجدول ١

مجموع الميزانية (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

			الزيادة/(ا	النقصان)
	17-17	7.11-7.1.	المبلغ	النسبة المئوية
الميزانية العادية				
النفقات	٤ ٨٦٥ ٠٨٠,٢	0.09 70.,1	198 179,9	٤,٠
الإيرادات العامة	٣٩ ٧٣٠,٩	۳۱ ۰۸۱,۷	(1 1 6 9,7)	(\cdot, \circ)
المجموع الفرعي	٤ ٨٢٥ ٣٤٩,٣	٥٠٢٧ ٦٦٨,٤	7.7 419,1	٤,٢
الإيرادات الآتية من الاقتطاعات الإلزامية				
من مرتبات الموظفين	010020,0	٥٣١ ٨١٤,٩	17 779,8	٣,٢
صافي الميزانية العادية	٤ ٣٠٩ ٨٠٣,٨	£ £90 10°,0	117 . 59,7	٤,٣
الموارد الخارجة عن الميزانية				
أنشطة الدعم	۸۳۱ ۷٤٣,٠	1 . 24 0 10,1	710 127,1	۲٦,٠
الأنشطة الفنية	1 07. 711,9	171. 289,0	0. ۲۲۷,7	٣,٢
الأنشطة التنفيذية	٦ ٢٦٨ ٥٣٧,٤	٦ ٧٨٣ ٩٢٠,٩	010 444,0	۸,۲
مجموع الموارد الخارجة عن الميزانية	۸ ٦٦٠ ٤٩٢,٣	9 8 8 1 9 8 7, 7	٧٨١ ٤٥٣,٩	۹,۰
مجموع صافي الميزانية	17 97. 797,1	18 988 899,8	977 0.4,7	٧,٥

الجدول ٢ الوظائف حسب مصدر الأموال

		الز.	يادة/(النقصان)	
	77 - <i>P</i> 7	Y • 1 1 - Y • 1 •	المبلغ	النسبة المئوية
الميزانية العادية				
النفقات	١٠٠٨٥	١٠٠٦١	(٢٤)	(,,)
الإيرادات	9 ٧	٨٩	(A)	(\(\lambda, \tau\)
المجموع الفرعي	1. 147	1.10.	(٣٢)	(*,٣)
الموارد الخارجة عن الميزانية				
أنشطة الدعم	o	0798	(٧٨)	(1, \(\)
الأنشطة الفنية	7 7 2 2	7 4.7	`7 ~	۲,۸
الأنشطة التنفيذية	٤ ١٣٨	٤ ٢٧١	1 44	٣,٢
المجموع الفرعي	17 104	17 771	۱۱۸	١,٠
المجموع	77 770	77 £71	٨٦	٠,٤

الجدول ٣ موجز الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٠١٠ - ٢٠١١ (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

	ا ۱۰ سا	اعتمــــادات	نمو الم	وارد		فسرق إعسادة	- ·!ı ,
	نفقـــات الفتـــرة	^ن الفتــــــــــــــــــــــــــــــــــــ		النسبة المئوية	المحموع قبـل إعـادة تقدير التكاليف	تقــــــدير التكاليف	تقسديرات الفتسرة ١٠١٠-٢٠١١
لجزء الأول							
قمرير السياسات والتوجيه والتنسيق عموما	٦٥٩ ٠٠٨,٠	۷۵۷ ۸۱٤,۸	۱۰۰۷۰,٦	١,٣	٧٦٧ ٨٨٥,٤	Y7 V·V,V	V9£ 09 % ,1
١ – تقرير السياسات والتوجيه والتنسيق عموما	٧٧ ٣٠٣,٠	90 007,7	۳ ۲٦٨, ٤	٣,٤	۹۸ ۸۲۲,۱	٤ ٥٩٩,١	1.7 271,7
 ٢ - شــؤون الجمعيــة العامــة والمجلـس الاقتــصادي والاجتماعي وإدارة المؤتمرات 	٥٨١٧٠٥,٠	777 771,1	٦ ٨٠٢,٢	١,٠	779 .77,7	77 1	791 171,9
لجزء الثاني	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·				<u> </u>		
لشؤون السياسية	۸۲٦ ۲۷٦, ٤	۱ ۰۹۸ ٤٧٣,۲	(٣٣ ١٠٧,٦)	(r, \cdot)	1 .70 870,7	11,1	۱ ۰۷٦ ٣٦٦,۷
٢ – الشؤون السياسية	٧٠٩ ١٢٦,٠	977 087,7	(۲٤ ٦٠٨,٤)	(۲,7)	984 945,8	٥ ٢٧٣,٦	988 788,9
s – نزع السلاح	19 105,1	77 £09,V	177,8	۰,۸	YY 787,1	1 .01,0	۲۳ ٦٨٧,٦
ه – عمليات حفظ السلام	9.9.2,7	١٠٥ ٧٨٨,٥	(9 1 • £,٣)	(۲,۸)	97 7, 12, 1	٤ ٥٧٣,٠	1.1 707,7
 ٦ استخدام الفسضاء الخسارجي في الأغسراض السلمية 	7 891,7	٧ ٦٤٢,٣	٤٢٨,٧	0,7	۸ ۰۷۱,۰	۱۰۳,۰	۸ ۱۷٤,۰
لجزء الثالث							
لعدل والقانون الدوليان	۸۱ ۰٦٥,۱	97 10,9	۲ ۱۰۷, ٤	۲,۳	98 988,8	۱ ٦٢٣,٢	97 077,0
٧ - محكمة العدل الدولية	۳۸ ۲٤۸,۱	٤٥ ١٢٧,٧	۳ ٦٢٦,٤	۸,۰	٤٨ ٧٥٤,١	(018,1-)	٤٨ ٢٤٠,٣
٨ – الشؤون القانونية	٤٢ ٨١٧,٠	٤٧ ٧٠٨,٢	(1019,.)	(٣,٢)	٤٦ ١٨٩,٢	۲ ۱۳۷,۰	٤٨ ٣٢٦,٢
لجزء الوابع							
لتعاون الدولي لأغراض التنمية	۳۷۱ ۸۳۹,۳	٤٢٠ ٠١١,٠	9 978,9	۲,٤	٤٢٩ ٩٨٥,٩	۱۳ ۱۷٤,۲	££٣ 17·,1
٩ – الشؤون الاقتصادية والاجتماعية	101 111,7	170 088,8	۲ 9 • 9 , 9	١,٨	171 222,5	۸ ۸۳۸,۹	۱۷۷ ۲۸۳,۲
 ١٠ - أقـــل البلـــدان المناميــة غـــير الساحلية والدول الجزرية الصغيرة النامية 	٤ ٧٣٤,٠	٥ ٨٦٢,٩	۱ ۷۲۳,۳	79,8	٧ ٥٨٦,٢	٤٠١,٢	٧ ٩٨٧,٤
 ١١ - دعم الأمم المتحدة للشراكة الجديدة من أحل تنمية أفريقيا 	۸ ٦٤٠,٠	۱۲ ۲۰۸,۱	9.0,7	٧,٤	18 118,8	۸۸۰,۲	18 998,0
١٢ – التجارة والتنمية	117 777, £	188 . 98,7	T T19,V	۲,۰	177 111,7	۲ ۰۷۸, ٤	۱۳۸ ٤٩٢,٧
 ١٢ - مركز التحارة الدولية المشترك بين مؤتمر الأمم المتحدة للتحارة والتنمية (الأونكتاد) 						,	
ومنظمة التجارة العالمية ١٤ – السئة	۲۷ ۵۳۳,۰	۳۰ ۸۷۳,۷	107,.	٠,٥	۳۱ ۰۳۰,۷	_	۳۱ ۰۳۰,۷
۰۱ – البينه ۱۵ – المستوطنات البشرية	18 170,8	18.09,1	1.7,0	٠,٧	1	179,7	1 £ \$ £ 7, 9
 ١٦ - المسوطات البسرية ١٦ - المراقبة الدولية للمخدرات ومنع الجريمة والإرهاب والعدالة الجنائية 	19 078,9	۲۰۸۰۱,٦	۱۷۳,٤	٠,٨	7. 970,.	۳۳۷,۸	T1 T17,A
والإرهاب والعدالة اجمالية لجزء الخامس	٣٤٠٦١,٠	۳۷ ٥٧٥,٩	٦٨٢,٩	١,٨	۳۸ ۲۰۸,۸	٤٥٨,١	۳۸ ۲۱٦,۹
جزء الحامس لتعاون الإقليمي لأغراض التنمية							
للعوق الإعليمي وعراض السمية ١٧ - التنمية الاقتصادية والاجتماعية في أفريقيا	٤٣٦ ٦٠٩,٩		1. 971,7	۲,۱	019 817,7	٤٣ ٧١١,١	077 177,8
١١ - التنميه الافتصاديه والاجتماعيه في افريفيا	1 198,7	1717 787,1	۳ ۱٤٠,۹	۲,٤	۱۳۱ ۷۸۳,۰	7 6 0 6 7, 8	107 479,4

	نذة ارترالذت يذ	اعتمــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	نمو ال	لو ار د	الحريقة المادة	فـــرق إعــــادة	
	المتسرة	الفتــــره ۲۰۰۸		النسبة المئوية	المحموع فبس إعاده تقدير التكاليف	تفــــــدير التكاليف	تقسدیرات الفتسرة ۲۰۱۱-۲۰۱۱
١٨ – التنميــة الاقتــصادية والاحتماعيــة في آســيا والمحيط الهادئ	V4 4 . V .	97 () Q A	Y Y \	۲, ٤	967701	· . · o · ·	94 777 7
و - التنمية الاقتصادية في أوروبا ١٩ – التنمية الاقتصادية في أوروبا	V9 9 · V, ·	97 £10,1	7 71.,.		98 770,1	٤٠٤٥,٣	97 771,1
 ٢٠ - التنمية الاقتصادية والاجتماعية في أمريك 	٥٧ ٣٧٢,٠	18 777,8	1 174,4	١,٧	70 189,7	١٠٠٨,٤	٦٦ ٨٥٨,٠
اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي	98 9.0,8	1.5 109,5	۳ ۲۸۲,۹	٣,٢	1.7 £ £ 7, 7	7 0.4, 8	١٠٨ ٩٤٩,٦
٢١ – التنمية الاقتصادية والاجتماعية في غربي آسيا	٥٨ ٣١٨,٣	7 £ 7 1 1 , 7	1 178,0	١,٨	۲۰ ۸۸۳,۲	० १٣٦,٨	٧١ ٨٢٠,٠
٢٢ – البرنامج العادي للتعاون التقني	६० ११८,२	٥٤ ٨٣٢,٥	-	-	٥٤ ٨٣٢,٥	٥ ٦٦٦,٩	٦٠ ٤٩٩,٤
الجزء السادس							
حقوق الإنسان والشؤون الإنسانية	711 91., 8	۲۸۲ ۲۹۰,٦	1	0,7	۲97 988,0	٦ ١٠١,٦	۳۰۳ ۰۳٦,۱
٢٣ – حقوق الإنسان	४४ १०४,२	177 808,7	11 1.1,4	9,8	189 171,0	۳ ۰ ٤ ٤, ٩	187 7.7,8
٢٤ - تسوفير الحمايسة الدوليسة والحلسول الدائمسة							
والمساعدة للاجئين	٦٨ ٥٠١,٦	۸۰ ۰۰۰,۰	999,1	1,7	۸۱ ۰۰۰,۳	775,7	۸۱ ۲۳۰,۰
٢٥ – اللاجئون الفلسطينيون	۳۸ ۷۷۲,٦	٤٥ ٠٧٠,١	۱ ۲۲۹,۸	٣,٩	٤٦ ٨٤٩,٩	۱ ۷۸۰,۰	٤٨ ٦٢٩,٩
٢٦ – المساعدة الإنسانية	۲٦ ٦٧٧,٦	79 171,1	٥٦,٠	٠,٢	۲۹ ۹۱۷,۸	١٠٥٢,٠	۳۰ ۹٦٩,۸
الجزء السابع							
الإعلام	۱۷۱ ۳۲۰,٦	119 475,7	(7 .01,7)	(1,1)	117 417, 8	9 100,7	197 271,7
۲۷ – الإعلام	۱۷۱ ۳۲۰,٦	119 475,7	(7 .01,7)	(١,١)	124 217, 8	9 100,7	197 271,7
لجزء الثامن							
خدمات الدعم المشتركة	٥٣٠ ٣٧٤,٣	०२० ४०४,६	۸ ۸٤٣,٧	١,٦	٥٧٤ ٦٠٢,١	۲۰ ۰۱۸,۱	09877.,7
٢٨ - خدمات الدعم الإداري والمركزي	٥٣٠ ٣٧٤,٣	£97 £79, m	108,1	۲,۰	٥٠٢ ٤٨٣,٤	17 470,.	٥١٨ ٨٥٨,٤
ألف - مكتب وكيل الأمين العام للشؤون							
الإدارية	7.912,7	10 1,7	۱۱ ۲۷۲,۸	71,7	77 877,8	٧٦٥,٢	۲۷ ۱۳۸,٦
باء - مكتب تخطيط البرامج والميزانية والحسابات			(, (, -)	()			4
واحسابات حيم – مكتب إدارة الموارد البشرية	۳۰ ٤۲۰,۳	٤٠ ٦٤٥,٧	(1 0 8 1,7)	(٣,٨)	٣٩ ١٠٤,١	۲ ۰۳۷,۷	٤١ ١٤١,٨
	٦٩ ٠٥٤,٦	٧٣٠٤٨,٧	(۱۰۷,۷)	(٠,١)	٧٢ ٩٤١,٠	۳ ۷۰۷,۱	77 781,1
دال - مكتب خدمات الدعم المركزي	788099,.	140 . 44,0	(1 098,7)	(٠,٩)	177 897,9	۸ ۰۰۰,٦	111 998,0
هاء – الإدارة، جنيف	1.7.97,0	171 777,0	(107,1)	(٠,١)	171 778,8	۷۷۹,٥	177 8.7,9
واو – الإدارة، فيينا	۳٦ ۲۲٦,٨	79 19,7	٤٧٥,٧	١,٢	٣٩ ٨٩٥,٣	(٣٦٩,٥-)	۳۹ ٥٢٥,٨
زاي – الإدارة، نيروبي	۲۳ · ٦٦,٩	77 489,7	۱ ۷۰۱,٦	٦,٢	79.01,7	908,8	٣٠٠٠٥,٧
۲۹ –مكتب تكنولوجيا المعلومات والاتصالات	-	۷۳ ۳۲۹,۱	(١ ٢١٠,٤)	(١,٧)	٧٢ ١١٨,٧	٣ ٦٤٣,١	۷۰ ۲٦١,٨
الجزء التاسع							
الرقابة الداخلية	۲۹ ٦٢٠,٦	۳۷ ٤٨٢,٧	۲ ۷٦٩,٦	٧,٤	٤٠ ٢٥٢,٣	۱ ۷۹۰,۳	٤٢ ٠٤٢,٦
٣٠ – الرقابة الداخلية	۲۹ ٦٢٠,٦	۳۷ ٤٨٢,٧	۲ ۷٦٩,٦	٧,٤	٤٠ ٢٥٢,٣	۱ ۷۹۰,۳	٤٢ ٠٤٢,٦
لجزء العاشر							
الأنشطة الإدارية المشتركة التمويل والمصروفات							
الخاصة	١٠٢ ٨٢٥,٥	117 111,1	۳ ۳۳۹,۰	٣,٠	117 177,1	11 971,9	171.19,.
٣١ – الأنشطة الإدارية المشتركة التمويل	9 175,7	17 200,2	(٤٥١,٠)	(۲,٦)	17	٤٧٠,٥	17 272,9

	نفقـــات الفتــــــ ة	اعتمـــادات		لوار د	- , , , - , ,	فسرق إعسادة	
	نففــــات الفتــــره . ۲۰۰۲-۲۰۰۲	أ الفتــــــــــــــــــــــــــــــــــــ		النسبة المئوية	المحموع قبـل إعـادة تقدير التكاليف	تقــــــدير التكاليف	تقــديرات الفتــرة ٢٠١١-٢٠١٠
الجزء الحادي عشر							
النفقات الرأسمالية	91 177,9	77 199,8	(Y 19Y,0)	(۱۱,٦)	00 1,9	۳ ۱۸٦,۲	٥٨ ١٨٨,١
٣٣ -التمشييد والتعمديلات والتحسينات وأعممال الصيانة الرئيسية	۹۸ ۱۲۲٫۹	77 199, £	(٧ ١٩٧,٥)	(11,7)	001,9	۳ ۱۸٦,۲	٥٨ ١٨٨,١
الجزء الثاني عشر							
السلامة والأمن	179 710,9	۲۰۷ ۹۲0,۹	۲۰۳,۹	٠,١	۲۰۸ ۱۲۹,۸	۸ ٦٣٨,٩	۲۱٦ ٧٦٨,٧
٣٤ – السلامة والأمن	179 710,9	7.7 970,9	۲۰۳,۹	٠,١	۲۰۸ ۱۲۹,۸	۸ ٦٣٨,٩	۲۱٦ ٧٦٨,٧
الجزء الثالث عشر							
حساب التنمية	71 001,9	11 701,8	-	-	11 701,7	-	11 701,7
٣٥ – حساب التنمية	71 001,9	11 701,8	-	-	11 701,7	-	11 701,7
الجزء الرابع عشر							
الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين	٤٣٦ ٠٦١,٨	01. 989,7	۱ ۸۸۰,٤	٠,٤	017 170,0	1	٥٢٧ ٥٦٨,٧
٣٦ – الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين	٤٣٦ ٠٦١,٨	01. 989,7	۱ ۸۸۰,٤	٠,٤	017 170,0	1	٥٢٧ ٥٦٨,٧
مجموع الميزانية العادية	£ 1£7 777,7	٤ ٨٦٥ ٠٨٠,٢	77 797. V	٠,٥	£	171 777.7	1,.07 90.0

⁽أ) أنشئ مكتب تكنولوجيا المعلومات والاتصالات في ١ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٩ بموجب قرار الجمعية العامة ٢٦٢/٦٣، لذلك لم تسجل أية نفقات للفترة ٢٠٠٦-٢٠٠٧. وسجلت هذه النفقات في إطار الباب ٢٨ (دال)، مكتب خدمات الدعم المركزي.

⁽ب) عُدلت لأسباب تقنية ولأغراض العرض لتعكس الأثر المترتب على فترة السنتين لإجراءات الجمعية العامة بشأن إقامة العدل فضلا عن الأثر المترتب على فترة السنتين لقرار الجمعية العامة ٢٦٢/٦٣ المتعلق بإنشاء مكتب تكنولوجيا المعلومات والاتصالات.

الجدول ٤ موجز تقديرات الميزانية العادية لفترة السنتين ١٠١٠-٢٠١ حسب وجه الإنفاق (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

			نمو الموار	٤			
وجه الإنفاق	نفقـــات الفتـــرة ٢٠٠٢-٢	اعتمادات الفترة ۸۰۰۸-۹،۰۸	المبلغ	النـــــسبة المئوية	المحموع قبـل إعـادة تقدير التكاليف		تقــديرات الفتــرة ٢٠١١-٢٠١٠
الوظائف	۲ ۰ ۰ ٤ ۳۹0, ۰	7 777 271,7	77 1.0,9	۲,۹	7 404 444,4	91 10,0	T 201 997,V
تكاليف الموظفين الأخرى	٥٦٣ ٧٤٣,٦	٧٠١ ٥٤٢,٧	7 077,7	٠,٩	٧٠٨ ١١٤,٩	۱۶ ۷٤٣,۸	٧٢٤ ٨٥٨,٧
التعويضات الممنوحة لغير الموظفين	١٣ ٠٣٩,٦	10779,1	7 409,0	10,1	۱۷ ۹۸۸,٦	۲۰۰,۱	۱۸ ۱۹۳,۷
الاستشاريون والخبراء	१८ ४०४,०	٥٦ ٧٨٤,٥	(٤ ١٨٥,٨)	(٧,٤)	٥٢ ٥٩٨,٧	۲ ٤٤٣,٠	00.51,7
سفر المثلين	۲۰ ۰۳۰,۰	۳۲ ۸۸۰,۷	1 187,9	٣,٥	٣٤ ٠١٨,٦	1707,7	۳٥ ٦٧١,٣
سفر الموظفين	٦٢ ٠٧٣,٤	779,7	(۲,۲۹۱,۷)	(٣,0)	٦٣ ٧١٧,٩	١ ٧٦٤,٦	70 817,0
الخدمات التعاقدية	108 179,.	190 789,9	(۲ ٤١٦,۸)	(٣,٨)	۱۸۸ ۲۲۳,۱	٧ ٢٩٠,٢	190 017,7
نفقات التشغيل العامة	TEA 1 · E, 1	۳۹٦ ٦٧٧,٥	(٣٢ ٥٤٧,٨)	(λ, γ)	778 179,V	17 197,0	۳۷٦ ۳۲۲,۲
الضيافة	1 110,7	١ ٤١٧,٦	(٤٤,0)	(٣,١)	1 878,1	09,7	1 287,8
اللوازم والمواد	٤٣ ٠٩٧,٠	٦٠ ٠٠٩,٧	(7 507,7)	(۱۰,۸)	04 004, 8	7 419,4	00 177,7
الأثاث والمعدات	112720,0	170 817,1	(, ۲۰۲,۰)	(Y,·)	117 078,8	۳ ۲٤٩,٠	119 117,7
تحسين أماكن العمل	1.7.71,7	٧٨ ١٥٧,٣	(Y A £0, Y)	(۱۰,۰)	٧٠٣١١,٦	۳ ۱۸٦,۰	٧٣ ٤٩٧,٦
المنح والمساهمات	۱۸۷ ۳٦٩,۸	۲۸۲ ۷۷۰,۹	١٣ ١٧٦,٩	٤,٧	790 9 £ V, A	1 0 2 7, 7	79V £9·,·
ے نفقات أخرى	٤٨١ ٩٧٤,٦	070 777,1	۱ ۸۸0, ٤	٠,٣	077 707,0	۲۰ ٤١٠,٦	٥٨٨ ٠٦٨,١
المجموع	£ 1£7 777,7	٤ ٨٦٥ ٠٨٠,٢	77 797, V	٠,٥	٤ ٨٨٧ ٤٧٦,٩	1 7 1 7 7 7 7	0.09 70.,1

الجدول ٥ الوظائف الثابتة والمؤقتة المأذون بما لفترة السنتين ١٠١٠–٢٠١ في الميزانية العادية

				الفة	ئة الفنية وا	الفئات ال	مليا					فئة	الخدمات	العامة وال	لفئات المتص	سلة بھا		
	ن أع/ و أع	اع م	مد-۲	مد-/	ف-٥	ف-۶	ف-٣	ف-۲/١	المجمسوع الفرعي	الرتبـــــة الرئيسية	الرتــــب الأخرى	خــدمات الأمن	الرتبــــة المحلية	الخدمـــة الميدانية	الموظفــون الوطنيون	_	المجمــــوع الفرعي	المجموع
- تقرير السياسات والتو·	جيه والت	نسيق ٠	عموما															
Y • • 9 - 7 • • A	٤	۲	٩	17	٣٤	۲.	7 £	٦	111	١٢	٧٨	-	٨	-	-	-	٩٨	4.9
وظائف جديدة	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	١	-	-	-	-	-	1	1
إعادة تصنيف	-	-	-	١	(1)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
إعادة توزيع	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(1)	-	-	-	-	-	(1)	(1)
إلغاء	-	-	-	-	-	-	(1)	-	(1)	(1)	(1)	-	-	-	-	-	(٢)	(٣)
تحويل (من المساعدة المؤقتة العامة)	_	_	_	-	-	٣	-	-	٣	-	١	-	-	-	-	-	,	٤
7.11-7.1.	٤	۲	٩	١٣	٣٣	۲۳	۲۳	٦	۱۱۳	11	٧٨	-	٨	-	-	-	9 ٧	۲۱.
- شؤون الجمعية العامة و	والمجلس	الاقتصا	ادي وا	لاجتماعي	ب وإدارة ا	لمؤتمرات												
Y • • 9 - 7 • • A	١	١	٥	۲۱	١٧٩	۲9٤	٣٧٣	٣٣	١٧	٨٥	٧٤٨	_	10	-	-	٧٦	975	1 981
وظائف جديدة	-	-	-	_	-	٤	٦	١	11	-	_	_	_	-	-	-	-	11
إعادة تصنيف	-	-	-	_	٣	(٣)	-	-	-	-	_	_	_	-	-	-	-	-
إلغاء	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(٩)	-	-	-	-	-	(٩)	(٩)
7.11-7.1.	١	١	٥	۲١	١٨٢	490	7 7 9	٣٤	1 . 1 .	٨٥	٧٣٩	-	10	-	-	٧٦	910	1 988
- الشؤون السياسية																	-	
Y • • 9 - 7 • • A	۲	٣	١.	١٦	٤٤	٥٧	٤٩	70	7.7	٧	١٠٣	٦	77	٤	۲	-	1 £ £	۳0.
وظائف جديدة	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	۲	-	-	۲	۲
إلغاء	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(1)	(1)	-	-	-	-	-	(٢)	(٢)
تحويل (من المساعدة المؤقتة العامة)	_	-	-	_	۲	۲	١	-	٥	-	١	-	-		-	-	1	٦
7.11-7.1.	۲	٣	١.	17	٤٦	٥٩	٥,	70	711	٦	1.7	٦	**	٦	7	_	150	707

				الف	ئة الفنية وا	الفئات ال	مليا					فئة	الخدمات ا	العامة والد	نئات المتع	صلة بها		
	اد أ ن و أ ع	ا ع م	مد-۲	مد-/	ف-ه	ف-}	ف-٣	ف-۲/١	المجمـــوع الفرعي	الرتبــــة الرئيسية	الرتــــب الأخرى	خــدمات الأمن	الرتبــــة المحلية		الموظفــون الوطنيون	الــــصنائع والحرف	المجمـــوع الفرعي	المجموع
نزع السلاح																		
X • • 9 - 7 • • A	١	-	۲	٣	١٣	٩	٥	٤	**	٤	١٥	-	۲	-	-	-	۲1	٥٨
وظائف جديدة	-	-	-	-	-	-	۲	-	۲	-	-	-	۲	-	-	-	۲	٤
7.11-7.1.	١	-	۲	٣	١٣	٩	٧	٤	٣٩	٤	10	-	٤	-	-	-	۲۳	٦٢
عمليات حفظ السلام																		
77-77	۲	٥	٦	٧	٨	٥	٧	٩	٤٩	١	77	-	١٨٩	١٣٢	-	-	٣٤٤	797
وظائف جديدة	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	٥	٣	-	-	٨	٨
إلغاء	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(1)	(٢)	-	(۱۷)	(11)	-	-	(£ A)	(£A)
7.11-7.1.	۲	٥	٦	٧	٨	٥	٧	٩	٤٩	-	۲.	-	١٧٧	١٠٧	-	-	٣٠٤	707
استخدام الفضاء الخار	رجي في ا	الأغراض	ں السل	مية													_	
79-7	-	-	١	١	۲	٨	٤	٣	١٩	-	٥	-	-	-	-	-	٥	Y £
7.11-7.1.	-	-	١	١	۲	٨	٤	٣	١٩	-	٥	-	-	-	-	-	٥	Y £
محكمة العدل الدولية																		
79-7	-	١	١	١	٤	١٤	١٧	١٣	٥١	٦	٤٨	-	-	-	_	-	٥٤	1.0
وظائف جديدة	-	-	-	-	-	-	١	٦	٧	-	١	-	-	-	_	-	1	٨
إعادة تصنيف	-	-	-	-	١	(1)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
7.11-7.1.	-	١	١	١	٥	١٣	١٨	19	٥٨	٦	٤٩	-	-	-	-	-	٥٥	١١٣
الشؤون القانونية																		
۸۲-۴۲	١	١	٤	٧	١٨	۱۹	۲.	١٤	٨٤	11	٤٨	-	-	-	-	-	٥٩	١٤٣
وظائف جديدة	-	-	-	-	١	-	١	-	۲	-	-	-	-	-	-	-	-	۲
إلغاء	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(1)	-	-	-	-	-	(1)	(1)
7.11-7.1.	1	١	٤	٧	۱۹	١٩	71	١٤	٨٦	11	٤٧	-	-	_	-	-	٥٨	1 £ £

_	
4	
7.5	
·	

43			سلة بھا	لفئات المتص	العامة وال	الخدمات	فئة					مليا	لفئات ال	ة الفنية و ا	الفئد				
_	المجموع	المجمــــوع الفرعي	الــــصنائع والحرف	الموظفــون الوطنيون	الخدمـــة الميدانية	الرتبـــــة المحلية	خــدمات الأمن	الرتــــب الأخرى	الرتبـــــة الرئيسية	المجمسوع الفرعي	ف-۲/۸	ف-٣	ف-۶	ف-٥	مد-/	مد-۲	اع م	اد أ ن و أ ع	
																	ىية	الاجتماء	 ٩ - الشؤون الاقتصادية و
	٥٥,	771	-	-	-	-	-	۱۸۸	٣٣	444	٤٨	٦٩	90	٦٩	٣٤	١.	٣	١	Y • • 9 – Y • • A
	(0)	(0)	-	-	-	-	-	(0)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	إلغاء
_	0 2 0	717	-	-	-	-	-	۱۸۳	٣٣	779	٤٨	79	90	79	٣٤	١.	٣	١	T • 1 1 – T • 1 •
_	-											النامية	الصغيرة	الجزرية	ة والدول	لساحلية	بة غير ا	دان النام	١٠ - أقل البلدان نموا والبل
	١٨	٤	-	-	-	-	-	٤	-	١٤	١	۲	٥	٣	١	١	-	١	Y • • 9 – Y • • A
_	١٨	٤	-	-	-	-	-	٤	-	١٤	١	۲	٥	٣	1	١	-	١	T • 1 1 – T • 1 •
_														يقيا	تنمية أفر	ىن أجل	لجديدة ه	شراكة ا-	١١- دعم الأمم المتحدة للـ
	40	١.	-	-	-	١	-	٨	١	40	-	١.	٧	٤	۲	١	-	١	Y • • 9 – Y • • A
_	٣٥	١.	-	-	-	١	-	٨	١	70	-	١.	٧	٤	۲	١	-	١	7.11-7.1.
_																			١٢ - التجارة والتنمية
	٤٠٣	17.	-	-	-	-	-	١٤٨	17	7 5 7	77	٧٤	٦١	٤٨	۲.	٦	١	١	Y • • 9 – Y • • A
_	(٣)	(٣)	-	-	-	-	-	(٣)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	إلغاء
	٤٠٠	104	-	-	-	-	-	150	١٢	7 5 4	٣٢	٧٤	٦١	٤٨	۲.	٦	١	١	7.11-7.1.
																			۱٤ – البيئة
	٤٧	14	-	-	-	11	-	٥	١	٣.	۲	٥	١.	٨	١	٣	-	١	Y • • 9 - 7 • • A
_	١	-	-	-	-	-	-	-	-	١	-	-	١	-	-	-	-	-	وظائف جديدة
_	٤٨	17	-	-	-	11	-	٥	١	٣١	۲	٥	11	٨	١	٣	-	١	7.11-7.1.
																			١٥- المستوطنات البشرية
	٧٤	70	-	-	-	77	-	۲	-	٤٩	٥	١٣	١٧	٨	٤	١	-	١	Y • • 9 – Y • • A
	•	-	-		-	-	-	-	-	•	-	١	-	-	-	-	-	-	وظائف جديدة
09	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(1)	١	-	-	-	-	إعادة تصنيف
09-33808	٧٥	70	-	-	-	7 7	-	۲	-	٥٠	٥	١٤	17	٩	٤	١	-	١	7.11-7.1.
38																			

				الفئ	ة الفنية و	الفئات ال	<i>و</i> ليا					فئة ١	الخدمات ا	العامة وال	لفئات المتص	سلة بما		
	اد أ ن و أ ع		مد-۲	مد-/	ف-٥	ف-ځ	ف-٣	ف-۲/٧	المجمـــوع الفوعي	الرتبــــة الرئيسية	الرتــــب الأخرى	خــدمات الأمن	الرتبــــة المحلية	الخدمـــة الميدانية	الموظفــون الوطنيون	الــــصنائع والحرف	المجمـــوع الفرعي	المجموع
نبة الدولية للمخدران	درات وم	نع الجر	بمة والإ	رهاب واأ	لعدالة الج	ننائية												
79-7.	١	-	۲	٤	17	77	7 7	11	٧٩	٣	۲٩	-	-	-	-	-	٣٢	111
ف جديدة	-	-	-	-	١	-	١	-	۲	-	-	-	-	-	-	-	-	۲
7.11-7.	١	-	۲	٤	١٣	**	7 £	11	۸١	٣	79	-	-	-	-	-	٣٢	۱۱۳
ية الاقتصادية والاجت	الاجتماعي	ة في أفر	يقيا															
79-7.	١	-	١	١٦	٤٣	77	٧٦	79	777	-	7	-	٣٠٤	۲	١٣	-	** 1	٥٥٩
7.11-7.	١	-	١	17	٤٣	٧٢	٧٦	44	777	-	۲	-	٣٠٤	۲	١٣	-	771	٥٥٩
ية الاقتصادية والاجت	الاجتماعي	ة في آس	يبا والمحي	ط الهادئ	į.													
79-7.	١	-	١	١٣	٣٦	٥٧	٥.	40	195	-	-	-	7 £ £	-	٣	-	Y £ V	٤٤.
7.11-7.	1	-	١	١٣	٣٦	٥٧	٥.	30	198	-	-	-	7 £ £	-	٣	-	7 £ V	٤٤٠
نمية الاقتصادية في أ	في أوروب	,																
79-7.	١	-	١	٩	7 m	٣٤	40	۲۱	175	٦	٦٩	-	-	-	-	-	۷٥	199
ف جديدة	-	-	-	-	-	-	١	-	١	-	-	-	-	-	-	-	-	١
7.11-7.	١	-	١	٩	77	٣٤	٣٦	۲۱	170	٦	٦٩	-	-	-	-	-	٧٥	۲.,
ية الاقتصادية والاجت	الاجتماعي	ة في أمر	يكا اللا	وتينية ومن	طقة البح	ر الكاري	ي											
79-7.	١	-	١	١٤	79	٦٣	09	٤٩	717	-	٤	-	3 7 7	-	۲	-	۲۸.	٤٩٦
7.11-7.	1	-	١	١٤	44	٦٣	٥٩	٤٩	717	-	٤	-	7 V £	-	۲	-	۲۸.	٤٩٦
ية الاقتصادية والاجت	الاجتماعي	ة في غر	بي آسيا															
79-7.	١	-	١	٧	7 £	40	79	١٨	110	-	-	-	١٤٤	١	١	-	١٤٦	**1
ف جديدة	-	-	-	-		-	-	-	-	-	-	-	-	-	١	-	١	•
	-	-	-	-	- .	-	-	-	-	-	-	-	(1)	-	-	-	(1)	(1)
7.11-7.	1	-	١	٧	۲ ٤	40	79	١٨	110	-	-	-	1 2 4	١	۲	-	157	771

45			سلة بھا	لفئات المتص	العامة وال	الخدمات ا	فئة					ىليا	الفئات الع	ة الفنية وا	الفئد				
•	المجموع	المجمـــوع الفوعي	الــــصنائع والحرف		الخدمـــة الميدانية	الرتبـــــة المحلية	خــدمات الأمن	الرتــــب الأخرى	الرتبـــــة الرئيسية	المجمـــوع الفوعي	ف-۲//	ف-٣	ف-۶	ف-٥	مد-/	مد-۲	اع م	اد أ ن و أ ع	
																			٢٣ - حقوق الإنسان
	۳۳۸	٨٦	-	١	-	٤	-	٧٧	٤	707	۲.	٨٦	٨٩	٤٢	٩	٤	١	١	79-78
	۲	-	-	-	-	-	-	-	-	۲	-	۲	-	-	-	-	-	-	وظائف حديدة
	•	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(1)	١	-	إعادة تصنيف
•	٣٤.	٨٦	-	١	-	٤	-	٧٧	٤	705	۲.	۸۸	۸۹	٤٢	٩	٣	۲	١	Y • 1 1 - Y • 1 •
•														ين	مدة للاجء	والمساء	الدائمة	الحلول	٢٤- توفير الحماية الدولية و
	۲	-	-	-	-	-	-	-	-	۲	-	-	-	-	-	-	١	١	۸۰۰۲-۴۰۰۲
•	۲	-	-	-	-	-	-	-	-	۲	-	-	-	-	-	-	١	١	7.11-7.1.
•																			۲۵– اللاجئـــــــــــون الفلسطينيون
	119	11	-	-	-	-	-	11	-	١٠٨	۲	77	٤٧	۲.	17	٣	١	١	۸۲-۴۲
	٣	-	-	-	-	-	-	-	-	٣	-	-	٣	-	-	-	-	-	وظائف جديدة
•	١٢٢	11	-	-	-	-	-	11	-	111	۲	77	٥٠	۲.	١٢	٣	١	١	7.11-7.1.
•																			٢٦- المساعدة الإنسانية
	79	14	-	=	-	-	-	١٥	۲	۲٥	٥	١٤	١٥	١.	٣	٣	١	١	79-7
	•	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	١	-	-	-	-	-	وظائف جديدة
-	٧.	17	-	-	-	-	-	10	۲	٥٣	٥	١٤	١٦	١.	٣	٣	١	١	7.11-7.1.
•																			٢٧- الإعلام
	٧٤٨	٤٦٣	-	٤٤	-	1 7 9	-	777	٩	440	٦,	٨٨	٧٥	٣٧	۲.	٤	-	١	۸۲-۴۲
	(١٦)	(11)	-	=	-	(٩)	-	(0)	-	(٢)	-	(1)	-	(1)	-	-	-	-	إلغاء
•	٧٣٢	٤٤٩	-	٤٤	-	١٧٠	-	777	٩	۲۸۳	٦.	۸٧	٧٥	٣٦	۲.	٤	-	١	7.11-7.1.
09-																			۲۸- خـــدمات الإدارة والدعم
09-33808	1 11.	۸٧٩	99	١	-	۸۳	-	78.	٥٦	881	٥٣	٨٢	90	٥٩	70	١٣	٣	١	Y • • 9 – Y • • A

				الف	ئة الفنية و	الفئات ال	مليا					فئة	الخدمات	العامة وال	لفئات المتع	سلة بھا		
	اد أ ع/ و أ ع	أع م	مد-7	مد-/	ف-ه	ف-ځ	ف-٣	ن-۲//	المجمـــوع الفرعي	الرتبــــة الرئيسية	الرتــــب الأخرى	خــدمات الأمن	الرتبــــة المحلية	الخدمـــة الميدانية		الــــصنائع والحرف	المجمــــوع الفرعي	المجموع
وظائف جديدة	-	-	-	-	١	-	۲	٤	٧	-	۲	-	-	-	١	-	٣	١.
إعادة تصنيف	-	-	-	-	٤	(٣)	(1)	-	-	-	-	-	-	-	-	=	-	-
إعادة توزيع	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
إلغاء	-	-	-	-	-	_	-	-	-	(٢)	(٣)	-	(٢)	-	-	(٦)	(17)	(17)
7.11-7.1.	١	٣	۱۳	70	7 £	9.7	۸۳	٥٧	۳۳۸	٥٤	५ ٣٩	-	۸١	-	۲	٩٣	۸٦٩	1 7.7
ن - مكتب وكيل اا	لأمين العاه	م للشؤو	ن الإد	ارية														
۸۲-۴	١	-	۲	٤	٩	٥	۲	1	7 £	٤	7 7	-	-	-	=	=	**	٥١
وظائف حديدة	-	-	-	-	-	_	-	1	1	-	-	-	-	-	-	=	-	1
إعادة توزيع	-	-	-	-	-	_	-	-	-	-	(1)	-	-	-	-	=	(1)	(1)
إلغاء	-	-	-	-	-	_	-	-	-	(1)	-	-	-	-	-	=	(1)	(1)
7.11-7.1.	١	-	۲	٤	٩	٥	۲	۲	70	٣	* *	-	-	-	-	-	70	٥٠
ء – مكتب تخطيط الب	رامج والم	يزانية وا	لحسابا	ت														
۸۲-۴	-	١	٣	٨	١.	۱۹	١٧	٩	٦٧	٨	٦٦	-	-	-	=	=	٧٤	1 £ 1
7.11-7.1.	-	١	٣	٨	١.	١٩	١٧	٩	٦٧	٨	11	-	-	-	-	-	٧٤	1 £ 1
يم - مكتب إدارة الم	وارد البش	-رية																
۸۰۰۲-۴	-	١	٣	٥	١٧	77	۱۹	١٢	۸٠	17	٨٤	-	-	-	-	-	97	177
وظائف جديدة	-	-	-	-	-	-	-	۲	۲		-	-	-	-	-	-	-	۲
إلغاء	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(1)	-	-	-	-	-	-	(1)	(1)
7.11-7.1.	-	١	٣	٥	17	۲۳	١٩	١٤	۸۲	11	٨٤	-	-	-	-	-	90	١٧٧
ل – مكتب خدمات	الدعم المر	ر کزي																
۸۲-۴	-	١	۲	٣	٧	17	١.	٧	٤٢	٨	177	-	-	-	-	99	449	771
وظائف حديدة	-	-	-	-	١	-	-	١	۲	-	۲	-	-	-	-	-	۲	٤
إلغاء	_	-	-	-	_	_	-	-	-	-	_	_	_	_	_	(٦)	(۲)	(۲)

		بىلە ھ	نفئات المتص	العامة و ال	الخدمات	فئة					<i>ع</i> ليا	الفئات الع	ئة الفنية و	الفة				
المجموع	المجمــــوع الفرعي	الــــصنائع والحرف	الموظفــون الوطنيون	الخدمــــة الميدانية	الرتبــــة المحلية	خــدمات الأمن	الرتــــب الأخرى	الرتبـــــة الرئيسية	المجمسوع الفرعي	ف-۲//	ف-٣	ف-}	ف-٥	مد-/	مد-۲	أعم		
٣١٩	740	٩٣	-	-	-	-	١٧٤	٨	٤٤	٨	١.	١٢	٨	٣	۲	١	-	****
																		٢٨ هاء - الإدارة، جنيف
799	70.	-	-	-	-	-	777	١٨	٤٩	17	11	١٤	٨	٣	١	-	-	Y • • 9 – Y • • A
*	-	-	-	-	-	-	-	-	*	-	۲	-	-	-	-	-	-	وظائف جديدة
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(1)	١	-	-	-	-	-	إعادة تصنيف
(٣)	(٣)	-	-	-	-	-	(٣)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	إلغاء
491	Y £ V	-	-	-	-	-	779	۱۸	٥١	١٢	١٢	١٥	٨	٣	١	-	-	7.11-7.1.
																		۲۸ واو – الإدارة، فيينا
٩.	79	-	-	-	-	-	٦٣	٦	*1	٣	٦	٦	٤	١	١	-	-	7 9 – 7
•	1	-	-	-	-	-	١	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	إعادة توزيع
91	٧.	-	-	-	-	-	٦٤	٦	۲١	٣	٦	٦	£	١	١	-	-	Y • 1 1 - Y • 1 •
																		۲۸ زاي – الإدارة، نيروبي
188	٨٤	-	١	-	۸۳	-	-	-	٤٨	٩	١٧	١٦	٤	١	١	-	-	Y • • 9 – Y • • A
1	1	-	١	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	وظائف جديدة
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(٤)	٤	-	-	-	-	إعادة تصنيف
(٢)	(٢)	-	-	-	(٢)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	إلغاء
١٣١	۸۳	-	۲	-	۸١	-	-	-	٤٨	٩	١٧	١٢	٨	١	١	-	-	7.11-7.1.
															•ث	الاتصالا	لمومات و	٢٩- مكتب تكنولوجيا المع
177	٥٩	١	-	-	-	-	٤٧	11	٧٧	٧	٣.	۲۱	١٣	٤	١	١	-	Y • • 9 – Y • • A
,	1	-	-	-	-	-	١	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	إعادة توزيع
١٣٧	٦.	١	-	-	-	-	٤٨	11	٧٧	٧	۳.	۲١	١٣	£	١	١	-	7.11-7.1.
																		٣٠- الرقابة الداخلية
111	**	-	-	-	١	-	77	٩	۸١	11	۲.	79	١٣	٥	۲	-	١	۲۰۰۹-۲۰۰۸
	799 799 790 790 790 790 790 790 790 790	الفرعي المجموع المجمو	رالحرف القوعي المجموع المجموع المجموع المجموع المجاورة التا التا التا التا التا التا التا الت	الوطيون والحرف القوعي المجموع -	البدانية الوطيون والحرف الفرعي الجموع	الخلية الموطنيون والحرف الفرعي الجمعوع	Ithin Identity Iteration Iteration Iterate Iterate </td <td> Part</td> <td> </td> <td> 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1</td> <td> </td> <td>Co-7// Right Right</td> <td>C-2 C-7/1 Ideq 3 (V_{Cup}s (Page) (V_{Cup}</td> <td> 1</td> <td>$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$</td> <td> 1</td> <td>1 y v v v v v v v v v v v v v v v v v v</td> <td>$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$</td>	Part		1 1 1 1 1 1 1 1 1 1		Co-7// Right Right	C-2 C-7/1 Ideq 3 (V _{Cup} s (Page) (V _{Cup}	1	$ \begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	1	1 y v v v v v v v v v v v v v v v v v v	$ \begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$

		سلة بھا	ئات المتص	عامة والف	لخدمات ال	فئة ١					\	لفئات العلي	الفنية وال	الفئة				
المجموع	-	الــــصنائع والحرف			الرتبــــة ا المحلية ا	خــدمات الأمن			المجمـــوع الفوعي	ف-٢//	ن-۳	ف- ۶ د	ف-٥	مد-/	7-2	أعم م	اد أ ن و أع	
٩	,	-	-	-	-	-	١	-	٨	٤	٣	-	-	-	١	-	-	تحويل (من المساعدة المؤقتة العامة)
١٢٣	٣٤	-	-	-	١	-	7 £	٩	٨٩	١٥	74	۲۹	١٣	٥	٣	-	١	7.11-7.1.
																		٣٤- السلامة والأمن
9 £ 4	۸۸۷	-	-	-	٤٠٧	٣	١٧٢	٨	٥٦	٦	١٩	١٧	٩	۲	۲	-	١	Y 9 - Y A
9 £ ٣	۸۸۷	-	-	-	٤٠٧	٣	177	٨	۲٥	٦	19	17	٩	۲	۲	-	١	T • 1 1 — T • 1 •
																		مجمـــوع الميزانيــــة العادية
1	٥٦٢٢ ٥	١٧٦	٦٧	١٣٩	1 911	٣٠٦	7 7 5 7	111	٤ ٤٦٣	077	١٣٠٥	١ ٣٩٦	٨١٢	777	99	70	٣١	Y 9 - Y A
٥٨	١٨	-	7	٥	٧	-	٤	-	٤.	11	١٧	٩	٣	-	-	-	-	وظائف جديدة
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(1)	(A)	٨	١	(1)	١		إعادة تصنيف
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	=	-	-	-	=	-	-	-	إعادة توزيع
(1.1)	(٩٨)	(٢)	-	(۲۸)	(97)	-	$(\tau \cdot)$	(0)	(٣)	-	(٢)	-	(1)	-	-	-	-	إلغاء
19	٣	-	-	-	-	-	٣	-	17	٤	٤	٥	۲	-	,	-	-	تحويل (من المساعدة المؤقتة العامة)
171	0 0 2 0	14.	٦٩	117	۱ ۸۸۹	٣٠٦	7 719	777	٤٥١٦	٥٣٧	1 777	1 2 • ٢	٨٢٤	TV £	99	77	۳۱	7.11-7.1.
).	للجمهو	المقدمة	اب الإيردات ٣ – الخدمات
9 ٧	٨٢	-	-	-	-	۲	٧.	١.	10	٣	٤	٦	۲	-	-	-	-	Y 9 - Y A
(A)	(A)	-	-	-	-	-	(y)	(1)	-	=	-	-	-	=	-	-	-	إلغاء
٨٩	٧٤	-	-	-	-	۲	٦٣	٩	10	٣	٤	٦	۲	-	-	-	-	7 · 1 1 – 7 · 1 ·
																۳	الإيرادات	بمموع الميزانية العادية وباب ا
1. 187	٥٧٠٤	١٧٦	٦٧	١٣٩	1 911	۳۰۸	7 111 7	791	£ £ Y A	070	١٣٠٩	1 2.7	۸۱٤	777	99	70	٣١	γ··γ-γ··Λ
٥٨	١٨	-	۲	٥	٧	-	٤	-	٤.	11	١٧	٩	٣	-	-	-	-	وظائف جديدة
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(1)	(A)	٨	١	(1)	١	-	إعادة تصنيف
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	إعادة توزيع

		سلة ها	نئات المتص	مامة و الف	الخدمات ال	فئة ١					\	ئئات العليا	الفنية والف	الفئة				
المجموع	-	-							المجمـــوع الفرعي	ن-۲/۱	ن-۳ د	s {	ف-٥ ف	مد-/	7-2	أعم م	اد أ ن و أ ع	
(1.4)	(١٠٦)	(٦)	-	(۲۸)	(97)	-	(۲۷)	(٢)	(٣)	-	(٢)	-	(1)	-	-	-	-	إلغاء
١٩	٣	-	-	-	-	-	٣	-	17	٤	٤	٥	۲	-	١	_	-	تحويل (من المساعدة المؤقتة العامة)
1.10.	0719	14.	٦٩	117	۱ ۸۸۹	۳۰۸	7 7 7 7	710	٤ ٥٣١	٥٤٠	١٣٢٧	١٤٠٨	٨٢٦	TV £	99	77	۳١	7.11-7.1.

الجدول ٦ أسعار صرف عملات مختلفة بدولار الولايات المتحدة ومتوسط معدلات التضخم السنوية للفترة ما بين ٢٠٠٨ و ٢٠١١ حسب مراكز العمل الرئيسية

		أسعار الص	, ف		متو	سط معدلات (النسبة	\	ىنو ية
مركز العمل (العملة)	۸٠٠٢	۴۰۰۶	۲۰۱۰	7.11	۸٠٠٢		۲۰۱۰	۲.۱۱
فيينا (يورو)	٠,٦٧٧	٠,٧٧٣	٠,٧٧٣	٠,٧٧٣	۳,۷	۲,۷	۲,۷	۲,۷
سانتياغو (بيزو شيلي)	٥٠٨,٧٥٠	٦٥٥,٠٠٠	٦٥٥,٠٠٠	٦٥٥,٠٠٠	۸,۸	٦,٤	٦,٤	٦,٤
أديس أبابا (بر إثيوبي)	9,071	۹,۷۱۰	۹,۷۱۰	۹,۷۱۰	٤١,٠	١٥,٠	١٥,٠	١٥,٠
فريـق مـراقبي الأمــم المتحــدة العـسكريين في الهنــد وباكستان (روبية)	٤٣,٠٨١	٤٩,٩٦٠	٤٩,٩٦٠	٤٩,٩٦٠	٧,٩	٧,١	٧,١	٧,١
بيروت (ليرة لبنانية)	١ ٥٠٥,٥٠٠	١ ٥٠٥,٥٠٠	١ ٥٠٥,٥٠٠	١ ٥٠٥,٥٠٠	۱۲,۰	٦,٠	٦,٠	٦,٠
وكالة الأمم المتحدة لإغاثة وتشغيل اللاحئين الفلسطينيين في الشرق الأدن/بعثة الأمم المتحدة لمراقبة الهدنة في فلسطين (شاقل)	7, 070	۳ , ۸۲۰	۳ , ۸۲۰	۳,۸۲۰	٤,,٨	۳,۳	۳,۳	۳,۳
نيروبي (شلن كيني)	٦٨,٥٨٦	۸۰,۱۰۰	۸۰,۱۰۰	۸۰,۱۰۰	۲٥,٥	٧,٦	٧,٦	٧,٦
مكسيكو (بيزو مكسيكي)	1.,901	17,1	۱۳,۱۰۰	17,1	٥,٣	٦,٢	٦,٢	٦,٢
لاهاي (يورو)	٠,٦٧٧	٠,٧٧٣	٠,٧٧٣	٠,٧٧٣	۲,0	١,٧	١,٧	١,٧
بانكوك (باهت تايلندي)	WW, T 9 W	٣٤,٨٩٠	۳٤,٨٩٠	٣٤,٨٩٠	٦,٣	٤,٠	٤,٠	٤,٠
بورت أوف سبين (دولار ترينيداد وتوباغو)	٦,٢٢٨	٦,٢٢٨	٦,٢٢٨	٦,٢٢٨	١٢,٠	١١,٩	11,9	11,9
نيويورك (دولار الولايات المتحدة) ^(ب)	١,٠٠٠	١,٠٠٠	١,٠٠٠	١,٠٠٠	٤,٥	۲,٤	۲,٤	۲,٤
حنیف (فرنك سویسري)	1,.٧9	١,١٤٠	١,١٤٠	١,١٤٠	۲,٦	١,٥	١,٥	١,,٥

⁽أ) الاعتمادات المنقحة للفترة ٢٠٠٨-٢٠٠٩.

⁽ب) يفترض أن معايير نيويورك تنطبق على مراكز الأمم المتحدة للإعلام والمكاتب الميدانية لإدارة السلامة والأمن.

الجدول ٧ مضاعف تسوية المقر وتسوية تكلفة المعيشة للفترة من ٢٠٠٨ إلى ٢٠١١ حسب مراكز العمل الرئيسية

			تسوية المقر ن الفئة الفنية)	(الزيادات	ن في مرتبات	، فئة الخدما	ت العامة
مركز العمل	17	۴٠٠٩	۰/،۲ ^(ب)	۱۱، ۲ ^(ب)	1r	۴٠٠٠	۰۱، ۲ ^(ب)	۱۱، ۲ ^(ب)
فيينا	٦٨٫٩	٥٥,٠	٦١,٣	٦٥,٠	•,0	۲,۷	۲,٧	۲,۷
سانتياغو	٤٥,٠	٣٢,٧	۲۳٫۱	۳۸٫۱	۲,٥	٦٫٤	٦,٤	٦٫٤
أديس أبابا	٤٨,٤	٦٠,٣	٦٦,٦	٧٦,٣	۲۸,۰	١٥,٠	١٥,٠	10,.
فريق مراقبي الأمم المتحدة العسكريين في الهند وباكستان	٣٧,٧	٣١,٥	٣٤,٤	٤٠,٠	٣,٩	٧,١	٧,١	٧,١
بيروت	٤٧,٥	٥٢٫٠	٥٤,٩	٦٠,٩	۲,٧	٦,٠	٦,٠	٦,٠
غزة/وكالة الأمم المتحدة لإغاثة وتشغيل اللاجئين الفلسطينيين في الشرق الأدن/بعثة الأمم المتحدة لمراقبة الهدنة في فلسطين	٥٠,٢	٤٩,٣	01,1	۰٥,٠	٣,٧	٣,٣	٣,٣	٣,٣
نيروبي	' ده,۱	' ٤١,٢	, ۳۸,۲	٠ ٤٤,٣	, ٦,١	, V,1	, ٧,٦	, ۲,٦
مكسيكو	, {	, ٣٧, ٤	, ٤٠,٣	, ٤٥,٥	, ۲٫۳	' ٦,٢	' ٦,٢	' ٦٫٢
لاهاي	٦٧,٦	٥٢,١	00,7	٥٨,٥	١,٧	١,٧	١,٧	١,٧
بانكوك	٤٤,٧	٤٤,٣	٤٥,٥	٤٩,٤	١٠,٧	٤,٠	٤,٠	٤,٠
بورت أوف سبين	٤٨,٥	٥٦٫٧	٦٥,٠	٧٦,٩	٦٫١	11,9	11,9	11,9
نيويورك	۲٦٫۲	٧٠,٦	۷۳٫۸	٧٧,٣	٤٫٣	۲, ٤	۲, ٤	۲,٤
المكاتب الميدانية الأمنية	٤٤,٥	٤٤,٦	٤٨,٠	٥١,٦	٤,٣	۲,٤	۲,٤	۲, ٤
جنيف	۸۳٫۸	٧٤,٨	٧٩,٤	۸۲٫۳	٠,٤	١,٥	١,٥	١,٥
مراكز الأمم المتحدة للإعلام	٤٨,٣	٤٨,٤	01,9	٥٥,٦	٤,٣	۲, ٤	۲,٤	۲,٤

⁽أ) الاعتمادات المنقحة للفترة ٢٠٠٨-٢٠٠٩.

⁽ب) سُويت المضاعفات لعام ٢٠٠٩ فصاعدا لتوحيد ٢,٣٣ نقطة مضاعف اعتبارا من ١ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٩.

الجدول ٨

تقديرات الأموال من خارج الميزانية لفترتي السنتين ٢٠٠٨- ٢٠٠٩ و ٢٠٠١- ٢٠١١، حسب أبواب الميزانية البرنامجية (بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

	الدعم	الفين	التنفيذي	المجموع
الجزء الأول				
تقرير السياسات والتوجيه والتنسيق عموه				
١- تقرير السياسات والتوجيه والتنسيق	موما			
Y • • 9 - 7 • • A	١٢ ١١٦,٧	17 .97,9	۱٦ ٩٨٣,٠	٤٢ ١٩٣,٦
7 • 1 1 - 7 • 1 •	1	۱٦٦١٨,٧	10.70,.	٤٦ •٧•,٦
 ۲ - شــؤون الجمعيــة العامــة والمجلــسر والاجتماعي وإدارة المؤتمرات 	الاقتــصادي			
Y • • 9 - 7 • • A	11 797,A	1. 212,1	_	۲1 7 • 9,9
7.11-7.1.	17719,8	17 77.,7	-	77 . 9 . , 1
الجزء الثاني				
الشؤون السياسية				
٣ – الشؤون السياسية				
Y • • 9 - Y • • A	۸٦٣, ٠	T1 T £ 1,0	_	77 7 . £,0
Y • 1 1 - Y • 1 •	٥٧٢,٤	۲۱ ۸۷۲,۰	_	77 £££,£
٤ – نزع السلاح				
Y • • 9 - 7 • • A	०.४,२	۳۹۱۰,۳	۸ • ٤٢,٣	17 £7.7
Y • 1 1 - Y • 1 •	٥٠٧,٦	7 3 1 1 1 7 7	٧٦٤٠,٣	1 • £77,7
 ٥ – عمليات حفظ السلام 				
Y 9 - Y A	٣٠٧ ٠٦١,٣	17198.,1	_	٤٣٩ ٠٠١,٤
Y • 1 1 - Y • 1 •	۳۹٦ ۲٦٦,٤	107707,7	_	00£ • T T,V
٦ – استخدام الفضاء الخارجي في الأغراط	السلمية			
Y 9 - Y A	-	۱۰۲۷,۰	_	1 . 7 V, .
Y • 1 1 - Y • 1 •	-	۱ ۱۰۰,٤	_	1 1 • • , £
الجزء الثالث				
العدل والقانون الدوليان				
٨ – الشؤون القانونية				
Y • • 9 - 7 • • A	۸ . ۳ ٥, ١	٤٠٢١,٤	_	17.07,0
7 • 1 1 - 7 • 1 •	9 7 9 7 , 7	٤١٠٧,٧	_	17 2 . 1, .

	الدعم	الفني	التنفيذي	المجموع
لجزء الرابع				
- بتعاون الدولى لأغراض التنمية				
-				
Y 9 – Y A	0 177,7	17 89.,1	188778,•	101 719,8
7.11-7.1.	٤ ٩٢٦,٦	11007,8	١١٧ ٤٥٠,٠	177979,.
 ١ – أقـل البلـدان نمـوا والبلـدان الناميـة والدول الجزرية الصغيرة النامية 	غير الساحلية			
79-7	-	1 1 £ 9, •	_	1129,.
7.11-7.1.	-	19.0,.		19.0,.
 ١ - دعم الأمم المتحدة للشراكة الجد تنمية أفريقيا 	يدة من أجل			
79-7	-	۲٠٥,٠	-	۲٠٥,٠
T • 1 1 - T • 1 •	-	۳٧٥,٠	_	4 40,•
١٠ – التجارة والتنمية				
79-74	٦ ٧٠٦,٤	۱ ۳۸۷,۸	२० १०२,१	٧٣ ٥٥٠,٣
7.11-7.1.	٦ ٧٠٦,٤	1 447,•	7 £ 9 • ٢,7	٧٢ ٩٤١,٠
١ – البيئة				
A 7 - P 7	1 & V . 0, .	٣١ ٤٨٥,٠	7	197 187,0
7.11-7.1.	10.01,1	01. \$ £, £	T0 £ 100,7	7. 701,1
١ - المستوطنات البشرية				
7··7-P··7	10.14,9	٣9 7 • 7, 7	7	*•• 9 • ٧,0
7.11-7.1.	77 119,4	٤٧ ١٩٥,٤	770117,8	TT £ 0 • T, 1
۱٬ – المراقبـــة الدوليـــة للمخـــدرات، و والإرهاب، والعدالة الجنائية	منع الجريمة			
79-74	٣. ٢٢٢,٩	۳۰۱۲۹,۰	٤٠٦ ٦٦٠,٢	٤٦٧ • ١٢,١
T • 1 1 - T • 1 •	٣٠ ٢٢٢,٩	70999,A	٤٠٦ ٦٦٠,٢	٤٦٢ ٨٨٢,٩
لجزء الخامس				
تعاون الإقليمي لأغراض التنمية				
١٠ - التنمية الاقتصادية والاجتماعية في أف	فريقيا			
7 9 – 7	7 791,7	-	۳۰ ۸۳۹,۸	۳۷ ۱۳۸,۵
Y • 1 1 - Y • 1 •	٧ ٣٣٨,٠	_	۳۱ ۱۰۱,۳	TA £T9,T

	الدعم	الفيني	التنفيذي	المجموع
/١ - التنميـة الاقتـصادية والاجتماعيـة في َ الهادئ	آسيا والمحيط			
Y • • 9 – Y • • A	۳ ۲۸۰,۰	-	78 870, •	۲۷ ۷ ٤ 0, •
Y • 1 1 - Y • 1 •	T £ T V, •		۲٦ ٦٥٠,٠	۳۰۰۷۷,۰
١٠ - التنمية الاقتصادية في أوروبا				
Y • • 9 – Y • • A	۱٤٠٠,٧	1 • 2 • 9,9	10 777,.	17 . 44,7
Y • 1 1 - Y • 1 •	۱ ۷٦٣,٠	9 717,1	1001.,7	77,009,7
. ٢ - التنميـــة الاقتـــصادية والاحتماعيــــة اللاتينيةومنطقة البحر الكاريبي	ة في أمريكا			
79-7	۲ ۷۸۰,۰	_	۲۱ ۲۲ ۰,۰	7 £ • • • , •
7.11-7.1.	۲ ٤٠٠,٠	_	۲۲ ۱ · · , •	7 £ 0 , .
٢١ - التنمية الاقتصادية والاجتماعية في غر	بي آسيا			
79-7	785,1	_	۸ ۸۳۲,۷	9
7.11-7.1.	٥٤٣,٠	-	٧ ٢٥٣,٥	٥,١٩٧٧
لجزء السادس				
عقوق الإنسان والشؤون الإنسانية				
٢٢ – حقوق الإنسان				
79-7	77 91A,Y	177 754,7	79 317,7	711917,0
7.11-7.1.	۲۸ ۸۳٦,٤	179777,1	T £ 79V,A	7777,
۲۲ – توفير الحماية الدولية والحلول الدائه للاجئين	سة والمساعدة			
79-7	-	V97 988,V	۲ ۸۲۰ ۹۸۰,۸	٥,٠ ٢ ٩ ٨ ١ ٦
7.11-7.1.	-	V9V T1T,T	۳۱۰۳۸٦٣,٤	9 • 1 • ٧ ٥, ٦
٢٠ – اللاجئون الفلسطينيون				
79-7	-	_	1 179 279,7	۸٦٩ ٤٧٩,٦
7.11-7.1.	-	_	T .07 £ T V, 7	.07 £77,7
٢٠ - المساعدة الإنسانية				
79-7	٤٦١١٧,٥	۱۸۸ ۸۷۲,۱	m19 r,9	00119.,0
7.11-7.1.	07 0 £ 7, 9	191 880,1	700 T97,•	£99 1 VO, V
لجزء السابع				
لإعلام				
٢١ - الإعلام				
Y • • 9 - Y • • A	1 497,0	٦ ٠٣٣,٧	_	V £ T 7, T

	الدعم	الفين	التنفيذي	المجموع
الجزء الثامن				
خدمات الدعم المشتركة				
٢٨ – خدمات الإدارة والدعم				
ألف –مكتب وكيل الأمين العام للشؤون الإدارية				
Y • • 9 - 7 • • A	۲۸ ۷۳۰,۳	_	_	۲۸ ۷۳ <i>۰</i> ,۳
7.11-7.1.	۸۲ ٦٩٧,٤	_	_	۸۲ ٦٩٧,٤
باء – مكتب تخطيط البرامج والميزانية والحسابات				
Y • • 9 - 7 • • A	٤٥ 9 ٢ ٣, 9	7717,•	_	٤٨ ٥٣٦,٩
Y • 1 1 - Y • 1 •	0 2 3 1 2,9	۲ ٦٩٦,٠	-	٥٧ • ١ • ,٩
حيم– مكتب إدارة الموارد البشرية				
Y • • 9 - 7 • • A	1	٤٤,٣	_	1479.7
7.11-7.1.	1	٤٤,٣	_	1479.7
دال – مكتب خدمات الدعم المركزي				
Y • • 9 - 7 • • A	٧٢ ٨٥٣,٥	٥٦٠١١,٧	_	71.070,7
7.11-7.1.	۷۸ ۳۹۸,۸	٥٦٠١١,٧	_	T£ £1 .,0
هاء – الإدارة، حنيف				
۸۲-۴۸	70 £ Y A, Y	_	_	70 £ V A, V
Y • 1 1 - 7 • 1 •	۲۷ ۰ ۵ ۳, ٥	_	_	17.04,0
واو – الإدارة، فيينا				
Y • • 7 - P • • • Y	17 1 • 7,1	_	_	171.7,1
Y • 1 1 - 7 • 1 •	۱۳٦٠٤,٨	_	_	177.1,1
زاي –الإدارة، نيروبي				
Y • • 9 - 7 • • A	۲۰۰7٤,٩	_	-	7 7 £,9
Y • 1 1 - Y • 1 •	717.17	-	-	71 7 • 1,7
٢٩ – مكتب تكنولوجيا المعلومات والاتصالات				
Y • • 7 - P • • • Y	1 2 900,0	70 £ £ A, 9	_	٤٠٤,٤
Y • 1 1 - Y • 1 •	TV 7.89,V	TT 209,9	-	71 1 £ 9,7
الجزء التاسع				
الرقابة الداخلية				
٣٠ – الرقابة الداخلية				
79-7	7 £ £ ٣٧,7	_	-	7 £ £ 4 7 7 , 7
7.11-7.1.	77 917,0	_	_	77 917,0

	الدعم	الفين	التنفيذي	المجموع
الجزء العاشر				
الأنــشطة الإداريــة المــشتركة التمويـــل الخاصة	المسصروفات			
٣٢ – المصروفات الخاصة				
Y • • 9 – Y • • A	179,	-	-	179,.
T • 1 1 - T • 1 •	70177,	-	-	1017,.
الجزء الثاني عشر				
السلامة والأمن				
٣٤ - السلامة والأمن				
Y • • 9 – Y • • A	1 2 • 9 9,1	_	_	16.99,1
7.11-7.1.	1 2 • 9 9,1	_	_	16.99,1
المجموع				
Y 9 - Y A	AT1 VET, •	107.711,9	٦ ٢٦٨ ٥٣٧,٤	A 77 • £97, W
Y.11-Y.1.	1	171. 289,0	٦ ٧٨٣ ٩٢ ٠,٩	9

الجدول ٩

الأثر المرجأ في فترة السنتين ٢٠١٠ - ٢٠١ المترتب على إنشاء وظائف جديدة خملال فترة السنتين ٨٠٠٠ – ٢٠١٩ الميزانية

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

باب الميزانية	عدد الوظائف الجديدة	المبلغ
۱ – تقرير السياسات والتوجيه والتنسيق عموما	٤٦	۷ ۳۰۸,٦
 ٢ – شؤون الجمعية العامة والمجلس الاقتصادي والاحتماعي وإدارة المؤتمرات 	٤٠	٦ ٨١٩,٦
٣ – الشؤون السياسية	٥١	11777,8
٤ – نزع السلاح	٣	۱٧٦,٤
٥ – عمليات حفظ السلام	7 £	1077,7
٦ - استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية	٤	019,5
٧ – محكمة العدل الدولية	٥	077,0
٨ – الشؤون القانونية	١	19.,7
٩ – الشؤون الاقتصادية والاجتماعية	١٣	٣ ٨٩٨, ٤
 أقل البلدان نموا والبلدان النامية غير الساحلية والدول الجزرية الصغير النامية 	٣	٨٩٩,٦
١١ – دعم الأمم المتحدة للشراكة الجديدة من أجل تنمية أفريقيا	٤	٨٨٩,٤
١٢ – التجارة والتنمية	١٣	٤ ٢٦٢,٦
١٦ – المراقبة الدولية للمخدرات ومنع الجريمة والإرهاب والعدالة الجنائية	۲	777,7
١٧ - التنمية الاقتصادية والاحتماعية في أفريقيا	٣٤	٣ ٧٩٠,٦
١٨ – التنمية الاقتصادية والاجتماعية في آسيا والمحيط الهادئ	١٤	7779, 2
١٩ – التنمية الاقتصادية في أوروبا	٥	۱ • ٧٨,١
 ٢٠ التنمية الاقتصادية والاجتماعية في أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي 	7 7	T V • 1, T
٢١ – التنمية الاقتصادية والاحتماعية في غربي آسيا	٦	1 404,4
٢٣ – حقوق الإنسان	०९	۱۱۱۱۲,۸
٢٥ – اللاجئون الفلسطينيون	٦	1 174,•
٢٦ – المساعدة الإنسانية	٣	٤٨٧,٧
٧٧ - الإعلام	٥	191,0
٢٨ ألف - مكتب وكيل الأمين العام للشؤون الإدارية	١	7 £ 9, 1
٢٨ باء – مكتب تخطيط البرامج والميزانية والحسابات	٥	970,1
٢٨ حيم – مكتب إدارة الموارد البشرية	١	19.,7
۲۸ دال – مكتب خدمات الدعم المركزي	١	۲۱۸,۰
۲۸ هاء – الإدارة، جنيف	1	۱۷٠,۸

باب الميزانية	عدد الوظائف الجديدة	المبلغ
_ ۲۸ زا <i>ي –</i> الإدارة، نيروبي	٣٦	1 777,7
٢٩ – مكتب تكنولوجيا المعلومات والاتصالات	٣	777,7
٣٠ – الرقابة الداخلية	**	٣ ٧٢٧,٧
٣٤ – السلامة والأمن	γ	٨٥٥,٥
٣٦ – الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين	-	1 .
المجموع	£ £ 0	۸۳ ۲٦٥,۲

الجدول ١٠

الأثر المرجأ المقدر في فترة السنتين ٢٠١٢ -٢٠١٣ (بالأسعار الحالية) المترتب على إنشاء الوظائف الجديدة المقترحة في فترة السنتين ٢٠١٠٠، حسب أبواب الميزانية

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

باب الميزانية	عدد الوظائف الجديدة	المبلغ
- ۱ – تقرير السياسات والتوجيه والتنسيق عموما	1	٤٨,٩
 ٢ – شؤون الجمعية العامة والمجلس الاقتصادي والاجتماعي وإدارة المؤتمرات 	11	107.,0
٣ – الشؤون السياسية	۲	١٧٦,٦
٤ – نزع السلاح	٤	۲۹۸,۰
 عملیات حفظ السلام 	٨	٤٥٤,٨
٧ – محكمة العدل الدولية	٨	۸٦٥,٧
٨ – الشؤون القانونية	7	470,7
١٤ - البيئة	1	101,1
١٥ – المستوطنات البشرية	1	177, £
١٦ – المراقبة الدولية للمخدرات ومنع الجريمة والإرهاب والعدالة الجنائية	7	۲۹۹,۸
١٩ – التنمية الاقتصادية في أوروبا	1	1 £ £,0
٢١ – التنمية الاقتصادية والاحتماعية في غربي آسيا	1	٥٨,٥
٣٣ – حقوق الإنسان	7	۲۸۹,۰
٢٥ – اللاجئون الفلسطينيون	٣	٥٣٥,٨
٢٦ – المساعدة الإنسانية	1	177,0
٢٨ ألف – مكتب وكيل الأمين العام للشؤون الإدارية	1	1 • 9,7
٢٨ جيم – مكتب إدارة الموارد البشرية	۲	719,7
 ۲۸ دال – مكتب خدمات الدعم المركزي 	٤	٣٩٧,٦
۲۸ هاء – الإدارة، جنيف	۲	۲٨٩,٠
۲۸ زاي – الإدارة، نيروبي	1	٦١,٩
المجموع	٥٨	7 070,7

المرفق الأول

أبواب الميزانية التي قامت هيئات استعراض البرامج باستعراض برنامج عملها

الباب/البر	نامج/البرنامج الفرعي	الهيئة اليتي قامت بالاستعراض	تاريخ الاستعراض
- ٢	شــؤون الجمعيــة العامــة والمجلــس والاقتـــصادي والاحتمــاعي وإدارة المؤتمرات	لجنة المؤتمرات	نیسان/أبریل ۲۰۰۸
- r	الشؤون السياسية قضية فلسطين	اللجنة المعنية بممارسة الشعب الفلسطيني لحقوقه غير القابلة للتصرف	نیسان/أبریل ۲۰۰۸
٦ –	استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية	لجنة استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية	حزیران/یونیه ۲۰۰۸
- A	الشؤون القانونية التطـوير التـدريجي للقـانون الـدولي وتدوينه	لجنة القانون الدولي	أيار/مايو ٢٠٠٨
	تنــسيق القــانون التجــاري الــدولي وتحديثه وتوحيده تدريجيا	لجنة الأمم المتحدة للقانون التجاري الدولي	حزیران/یونیه – تموز/یولیه ۲۰۰۸
– 9	الشؤون الاقتصادية والاجتماعية دعـــم وتنـــسيق شـــؤون المحلــس الاقتصادي والاجتماعي	المحلس الاقتصادي والاحتماعي	تموز/يوليه ۲۰۰۸
	القضايا الجنسانية والنهوض بالمرأة	لجنة وضع المرأة	شباط/فبراير – آذار/مارس ۲۰۰۸
	السياسات الاجتماعية والتنمية	لجنة التنمية الاجتماعية	شباط/فبراير ۲۰۰۸
	التنمية المستدامة	لجنة التنمية المستدامة	أيار/مايو ٢٠٠٨
	الإحصاءات	اللجنة الإحصائية	شباط/فبراير ۲۰۰۸
	السكان	لجنة السكان والتنمية	نیسان/أبریل ۲۰۰۸
	الإدارة العامة وإدارة التنمية	لجنة خبراء الإدارة العامة	نیسان/أبریل ۲۰۰۸
	الإدارة المستدامة للغابات	منتدى الأمم المتحدة المعني بالغابات	نیسان/أبریل – أیار/مایو ۲۰۰۹
- 17	التجارة والتنمية	محلس التجارة والتنمية/الفرقة العاملة المعنية بالخطة المتوسطة الأجل والميزانية البرنامجية	حزیران/یونیه ۲۰۰۸
- \ \ \ \	البيئة	مجلس إدارة برنامج الأمم المتحدة للبيئة	شباط/فبراير ٢٠٠٩

تاريخ الاستعراض	الهيئة التي قامت بالاستعراض	الباب/البر نامج/البر نامج الفرعي
آذار/مارس – نیسان/أبریل ۲۰۰۹	مجلــس إدارة برنــامج الأمــم المتحــدة للمستوطنات البشرية	١٥ – المستوطنات البشرية
نیسان/أبریل ۲۰۰۸	لجنة منع الجريمة والعدالة الجنائية	١٦ - المراقبة الدولية للمخدرات، ومنع
أيار/مايو ٢٠٠٨	لجنة المخدرات	الجريمة والإرهاب، والعدالة الجنائية
آذار /مارس - نیسان/أبریل ۲۰۰۸	مؤتمر وزراء المالية والتخطيط والتنمية الاقتصادية الأفارقة الذي تنظمه اللجنة الاقتصادية لأفريقيا	١٧ – التنميــة الاقتــصادية والاجتماعيــة في أفريقيا
نیسان/أبریل ۲۰۰۸	اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ/اللجنة الاستشارية المؤلفة من الممثلين الدائمين وغيرهم من الممثلين	١٨ – التنميــة الاقتــصادية والاجتماعيــة في آسيا والمحيط الهادئ
أيار/مايو ٢٠٠٨	اللحنة الاقتصادية لأوروبا/اللحنة التنفيذية	١٩ – التنمية الاقتصادية في أوروبا
حزیران/یونیه ۲۰۰۸	اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي	 ٢٠ – التنمية الاقتصادية والاجتماعية في أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريي
أيار/مايو ۲۰۰۸	اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا	٢١ – التنميــة الاقتــصادية والاجتماعيــة في غربي آسيا
وجهت المفوضة السامية لحقوق الإنسان، في الكلمة التي ألقتها أمام المحلسس في آذار/مارس ٢٠٠٨، المحتوة إلى أعضاء المحلس لإبداء التعليقات على البرنامج ١٩ من الإطسار الاستراتيجي للفترة المحتوة ألى جميع أعضاء المحلس. وأرسل رئيس المحلس بعد ذلك رسالة إلى جميع الأعضاء دعاهم فيها إلى استعراض البرنامج وإبداء التعليقات عليه، إما مباشرة إلى لجنة البرنامج وإساعن طريق مفوضية الأمم وإماعن طريق مفوضية الأمم المتحدة لحقوق الإنسان.	مجلس حقوق الإنسان	٣٣ – حقوق الإنسان
نیسان/أبریل - أیار/مایو ۲۰۰۸	لجنة الإعلام	۲۷ – الإعلام

المرفق الثابى

موجز إجراءات المتابعة المتخذة لتنفيذ توصيات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية بشأن المسائل الشاملة لعدة مجالات

الإجراءات المتخذة لتنفيذ التوصية

وصف موجز للتوصية

(A/60/7)

تشير اللجنة في هذا الصدد إلى أنه ينبغي التمييز بين تقديم الخدمات الفنية إلى الهيئات الحكومية الدولية هيئات الخبراء، والمشاركة في اجتماعاتا. وتأمل اللجنة في أن يجرى في المستقبل تنقيح صياغة النواتج في إطار هذا الباب من الميزانية بحيث تعكس هذا التمييز. (الفقرة ثامنا - ١٧).

تعكس صياغة النواتج الإشارة إلى النواتج النهائية كما وردت في الدورة الحالية لتخطيط البرامج وميزنتها ورصدها وتقييمها. لكن تجدر الإشارة إلى أن تقديم الخدمات الفنية للاجتماعات يشتمل أيضا في عدد من الحالات على المشاركة، لأن تلك الدورات تكون دورات تحاورية.

ومن المتوقع أن يُنقع النظامان الأساسي والإداري لتخطيط البرامج والجوانب البرنامجية للميزانية ومراقبة التنفيذ وأساليب التقييم، الواردة في نشرة الأمين العام ST/SGB/2000/8 بالتساور مع مكتب حدمات الرقابة الداخلية ووكيل الأمين العام لإدارة الشؤون الإدارية ووفقا لمقررات الجمعية العامة بشأن إطار المساءلة، وإطار إدارة المخاطر في المؤسسة والرقابة الداخلية، وإطار الإدارة القائمة على النتائج النظر القرار ٣٧٦/٦٣).

(A/62/7)

توصي اللجنة بأن تقدم الميزانيات المقبلة معلومات عن التكلفة الكاملة لمقترحات الميزانية لكل باب. وفي غياب هذه المعلومات لا تحصل الدول الأعضاء على صورة كاملة لآثار المقترحات المترتبة في الميزانية، والتي تشمل، مثلا، خفض المساعدة المؤقتة العامة مقابل الوظائف، أو إلغاء بعض الوظائف مقابل وظائف أحرى (الفقرة ٢٠).

يتضمّن الجدول ٩ من هذا التقرير معلومات عن الأثر المرجأ المترتب على الوظائف المنشأة حلال فترة السنتين ٢٠٠٨-٩٠٠ على مستوى الأبواب. وبالإضافة إلى ذلك، يتضمّن الجدول ١٠ من هذا التقرير الأثر المرجأ المقدر في الفترة ٢٠١٢-٣٠١٣ (بالمعدّلات المنقّحة) للمقترحات المتعلقة بإنشاء وظائف حديدة في الفترة ٢٠١٠-٢٠١١.

عند الاستفسار، تم تزويد اللجنة بمعلومات بشأن الوظائف الجديدة في الميزانية البرنامجية المقترحة، التي كانت في حقيقة الأمر تحويلات من وظائف ممولة من الموارد الخارجة عن الميزانية أو وظائف ممولة من المساعدة المؤقتة العامة. وتطلب اللجنة أن تُميِّز عروض الميزانيات المقبلة بوضوح بين هذه التحويلات المقترحة والمقترحات المقدمة لوظائف جديدة. وفي هذا الصدد، ينبغي تقديم معلومات بشأن الأساس المناسب لتقدير تكلفة هذه التحويلات (الفقرة ٢٣).

تلاحظ اللجنة الاستشارية أنه في عدد من الحالات، لم يصاحب مقترحات تحويل وظائف ممولة من المساعدة المؤقتة العامة إلى وظائف ثابتة تخفيض يتناسب معها في الاعتماد المقترح للمساعدة المؤقتة العامة. وتوصي اللجنة بأن يصاحب هذه التحويلات في المستقبل تخفيض في المساعدة المؤقتة العامة يعادل المبلغ الكامل لتكلفة الوظائف الجديدة (باستخدام معايير تقدير التكاليف المطبقة على الوظائف المستمرة). وإذا كان التخفيض المقترح صغيرا، فينبغي تسليط الضوء في عرض الميزانية على الفرق لأنه يمثل نموا حقيقيا (الفقرة ٢٤).

تلاحظ اللجنة الاستشارية أنه، بينما يشير عدد من أبواب الميزانية البرنامجية المقترحة إلى مكاسب في الكفاءة، إلا أنه لم يقدم سوى القليل من التفاصيل عن هذا الموضوع ولا يوجد عرض شامل للمبالغ التي أصبحت متاحة نتيجة لذلك. وتؤكد اللجنة على أهمية تقديم معلومات أوفى وأكثر اتساقا عن تدابير ومكاسب الكفاءة وعن التحسينات في الخدمات. وهي تحدد طلبها إدراج تلك المعلومات في الميزانيات البرنامجية المقترحة المستقبلية وتُذكّر بأحكام الفقرة ٢٤ من قرار الجمعية العامة ٢٥/١٠ باء بشأن إنشاء حساب التنمية (الفقرة ٢٠).

ترد معلومات عن مقترحات تحويل الوظائف في الجدول ٨، موجز التغييرات المقترحة في الوظائف الثابتة والمؤقتة، حسب الباب في المعلومات المالية التكميلية المقدّمة إلى اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية.

عادة ما تكون المقترحات التي تعكس تحويل وظائف ممولة من المساعدة المؤقتة العامة إلى وظائف ثابتة مصحوبة بتخفيض مقابل في المساعدة المؤقتة العامة، مثل المقترحات المتعلقة بمكتب إقامة العدل ومكتب دعم بناء السلام ومكتب حدمات الرقابة الداخلية.

حرى التشديد على هذه التوصية في تعليمات الميزانية، وكذلك أثناء عملية إعداد الميزانية. ويبيّن استعراض وثائق الميزانيات الواردة من الإدارات/المكاتب أنه في الحالات التي تتحقق فيها الكفاءة، يكون هذا ناجما عن تغييرات في العمليات وعن الجهود المستمرة لتحقيق نتائج أكبر باستخدام الموارد المتاحة، ولا يعكس بالضرورة الإفراج عن أموال.

الإجراءات المتخذة لتنفيذ التوصية

تغييرات في الهياكل التنظيمية.

وصف موجز للتوصية

يجب تقديم معلومات تبين الجهود التي بذلت لإعادة توزيع الوظائف، قبل استحداث وظائف حديدة، وسبب عدم تمكن شاغل الوظيفة الحالي، في حالة طلبات إعادة التصنيف، أو الموظفين الموجودين حاليا، في حالة طلبات الوظائف الجديدة، من تحمل المسؤوليات المراد تغطيتها (الفقرة ٤٥).

حرى تناول المعلومات الإضافية المتعلقة بتباين الموارد الخارجة عن الميزانية على مستوى الأبواب وأدرجت في كراسة كل باب من الأبواب المعنية.

جريا على الممارسة السابقة، جرى تناول هذه التوصية

في سياق الأبواب التي تحتوي على مقترحات بإجراء

تلاحظ اللجنة أهمية الموارد الخارجة عن الميزانية بالنسبة لتمويل أنشطة الأمم المتحدة وتؤكد الحاجة إلى مواصلة تحسين المعلومات المتاحة للدول الأعضاء بشأن الموارد الخارجة عن الميزانية عند قيام تلك الدول باستعراض الميزانيات البرنامجية المقترحة. وفي هذا الصدد، تطلب اللجنة أن تتضمن المعلومات المتعلقة بالتباينات السبب في إدخال تغييرات أو إسقاطات، وذلك حيثما تشكل الموارد الخارجة عن الميزانية جزءا كبيرا من التمويل الخاص بباب معين (الفقرة ٦٢).